

Dieser Text ist ein Vorabdruck. Verbindlich ist die Version, die in der Amtlichen Sammlung des Bundesrechts veröffentlicht wird.

# Verordnung

## über die Änderung des Zolltarifs in den Anhängen 1 und 2 zum Zolltarifgesetz und über die Anpassung von Erlassen im Zusammenhang mit dieser Änderung

vom 10. Juni 2016

---

*Der Schweizerische Bundesrat,*

gestützt auf Artikel 9 Absatz 1 des Zolltarifgesetzes vom 9. Oktober 1986<sup>1</sup>,  
*verordnet:*

### **Art. 1** Änderung des Zolltarifs

Die Anhänge 1 und 2 des Zolltarifgesetzes vom 9. Oktober 1986 werden nach Anhang 1 dieser Verordnung geändert.

### **Art. 2** Behebung von Übersetzungs- und Interpretationsfehlern

Übersetzungs- und Interpretationsfehler, die sich aus der Übernahme des französischen Originaltextes des Harmonisierten Systems und bei nationalen Unterteilungen ergeben haben, werden nach Anhang 2 behoben.

### **Art. 3** Änderung anderer Erlasse

Die Änderung anderer Erlasse wird in Anhang 3 geregelt.

### **Art. 4** Inkrafttreten

Diese Verordnung tritt am 1. Januar 2017 in Kraft.

...

Im Namen des Schweizerischen Bundesrates

Der Bundespräsident: Johann N. Schneider-Ammann

Der Bundeskanzler: Walter Thurnherr

<sup>1</sup> SR 632.10

*Anhang 1<sup>2</sup>*  
(Art. 1)

Die nachgenannten Überschriften, Anmerkungen, Tarifnummern (Tarif-Nrn.) und Texte des Zolltarifs in Anhang 1 sowie die Tarif-Nrn. in Anhang 2 des Zolltarifgesetzes vom 9. Oktober 1986 erhalten folgende Fassung:

**Anhang 1**

**Teil 1a: Einfuhrtarif**

*Kapitel 1*

Bei der Tarif-Nr. 0105.1100 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Geflügel der Gattung *Gallus domesticus*

Bei der Tarif-Nr. 0105.9400 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Geflügel der Gattung *Gallus domesticus*

Bei der Tarif-Nr. 0106.1200 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Wale, Delfine und Tümmler (Säugetiere der Ordnung der Cetacea); Manatis und Dugongs (Säugetiere der Ordnung der Sirenia); Robben, Seehunde, Seelöwen und Walrösser (Säugetiere der Unterordnung der Pinnipedia)

Tarif-Nr. 0106.1300: *betrifft nur den französischen Text*

*Kapitel 2*

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0207.1100 «von Hühnern:» ersetzen durch «von Geflügel der Gattung *Gallus domesticus*:»

<sup>2</sup> Der Generaltarif wird nach Art. 5 Abs. 1 des Publikationsgesetzes vom 18. Juni 2004 (SR 170.512) in der Amtlichen Sammlung nicht veröffentlicht. Die Verordnung mit dem Text dieser Änderungen kann bei der Oberzolldirektion, 3003 Bern, eingesehen werden. Ausserdem werden die Änderungen in den Generaltarif aufgenommen, der im Internet unter [www.ezv.admin.ch](http://www.ezv.admin.ch) publiziert wird. Sie werden ebenfalls in den gestützt auf Art. 15 Abs. 2 des Zolltarifgesetzes vom 9. Okt. 1986 herausgegebenen Zolltarif übernommen, der im Internet unter [www.tares.ch](http://www.tares.ch) konsultiert werden kann.

Bei der Tarif-Nr. 0208.4000 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- von Walen, Delfinen und Tümmlern (Säugetiere der Ordnung der Cetacea); von Manatis und Dugongs (Säugetiere der Ordnung der Sirenia); von Robben, Seehunden, Seelöwen und Walrössern (Säugetiere der Unterordnung der Pinnipedia)

Tarif-Nr. 0208.6000: *betrifft nur den französischen Text*

Bei der Tarif-Nr. 0210.9200 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - von Walen, Delfinen und Tümmlern (Säugetiere der Ordnung der Cetacea); von Manatis und Dugongs (Säugetiere der Ordnung der Sirenia); von Robben, Seehunden, Seelöwen und Walrössern (Säugetiere der Unterordnung der Pinnipedia)

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0210.9931 «Hühnern:» ersetzen durch «Geflügel der Gattung Gallus domesticus:»»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0210.9961 «von Hühnern:» ersetzen durch «von Geflügel der Gattung Gallus domesticus:»»

### *Kapitel 3*

Bei der Tarif-Nr. 0301.9300 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Karpfen (Cyprinus spp., Carassius spp., Ctenopharyngodon idellus, Hypophthalmichthys spp., Cirrhinus spp., Mylopharyngodon piceus, Catla catla, Labeo spp., Osteochilus hasselti, Leptobarbus hoeveni, Megalobrama spp.)

Tarif-Nr. 0301.9910 ersetzen durch 0301.9920

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.1100

«Salmoniden, ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch «Salmoniden, ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.2100

«Plattfische (Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae und Citharidae), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Plattfische (Pleuronectidae, Bothidae, Cynoglossidae, Soleidae, Scophthalmidae und Citharidae), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.3100

«Thunfische (der Gattung Thunnus), Echte Bonitos (Euthynnus (Katsuwonus) pelamis), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Thunfische (der Gattung Thunnus), Echte Bonitos (Euthynnus (Katsuwonus) pelamis), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.4100

«Heringe (Clupea harengus, Clupea pallasii), Sardellen (Engraulis spp.), Sardinen (Sardina pilchardus, Sardinops spp.), Sardinellen (Sardinella spp.), Sprotten (Sprattus sprattus), Makrelen (Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus), Stöcker und Bastardmakrelen (Trachurus spp.), Offiziersbarsch (Rachycentron canadum) und Schwertfische (Xiphias gladius), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Heringe (Clupea harengus, Clupea pallasii), Sardellen (Engraulis spp.), Sardinen (Sardina pilchardus, Sardinops spp.), Sardinellen (Sardinella spp.), Sprotten (Sprattus sprattus), Makrelen (Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus), indische Makrelen (Rastrelliger spp.), Seerfische (Scomberomorus spp.), Stöcker und Bastardmakarelen (Trachurus spp.), Crevallen (Caranx spp.), Offiziersbarsch (Rachycentron canadum), Silber Butterfische (Pampus spp.), Pazifischer Makrelenhecht (Cololabis saira), Scads (Decapterus spp.), Lodde (Mallotus villosus), Schwertfische (Xiphias gladius), Kawakawa (Euthynnus affinis), Bonitos (Sarda spp.), Marline, Segelfische, Speerfische (Istiophoridae), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Nach der Tarif-Nr.0302.4700 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0302. 4900	... - - andere	0.00

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.5100

«Fische der Gattung Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae und Muraenolepididae, ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch

«Fische der Gattung Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae und Muraenolepididae, ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.7100

«Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus carpio*, *Carassius carassius*, *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*), Aale (*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa* spp.), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aale (*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa* spp.), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Bei der Tarif-Nr. 0302.7300 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0302.8100

«andere Fische, ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«andere Fische, ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0302.91 bis 0302.99:»

Tarif-Nr. 0302.8910 ersetzen durch 0302.8920

Tarif-Nr. 0302.8990 ersetzen durch 0302.8980

Die Tarif-Nr. 0302.9000 wird durch folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0302.	...	
	- Lebern, Rogen, Fischmilch, Fischflossen, Köpfe, Schwänze, Blasen und andere geniessbare Fischnebenprodukte:	
9100	- - Lebern, Rogen und Fischmilch	2.40

9200	- - Haifischflossen	0.00
9900	- - andere	0.00

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.1100

«Salmoniden, ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Salmoniden, ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91 bis  
0303.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.2300

«Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp.,  
*Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus carpio*, *Carassius carassius*, *Ctenopharyngodon*  
*idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*), Aale  
(*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa*  
spp.), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp.,  
*Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*,  
*Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*,  
*Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aale  
(*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa*  
spp.), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91 bis  
0303.99:»

Bei der Tarif-Nr. 0303.2500 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende  
Fassung:

- - Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.)

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.3100

«Plattfische (*Pleuronectidae*, *Bothidae*, *Cynoglossidae*, *Soleidae*, *Scophthalmidae*  
und *Citharidae*), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nr. 0303.9»  
ersetzen durch  
«Plattfische (*Pleuronectidae*, *Bothidae*, *Cynoglossidae*, *Soleidae*, *Scophthalmidae*  
und *Citharidae*), ausgenommen geniessbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91  
bis 0303.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.4100

«Thunfische (der Gattung *Thunnus*), Echte Bonitos (*Euthynnus* (*Katsuwonus*)  
*pelamis*), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«Thunfische (der Gattung *Thunnus*), Echte Bonitos (*Euthynnus* (*Katsuwonus*)

pelamis), ausgenommen genießbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91 bis 0303.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.5100

«Heringe (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*), Sardinen (*Sardina pilchardus*, *Sardinops* spp.), Sardinellen (*Sardinella* spp.), Sprotten (*Sprattus sprattus*), Makrelen (*Scomber scombrus*, *Scomber australasicus*, *Scomber japonicus*), Stöcker und Bastardmakrelen (*Trachurus* spp.), Offiziersbarsche (*Rachycentron canadum*) und Schwertfische (*Xiphias gladius*), ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch

«Heringe (*Clupea harengus*, *Clupea pallasii*), Sardellen (*Engraulis* spp.), Sardinen (*Sardina pilchardus*, *Sardinops* spp.), Sardinellen (*Sardinella* spp.), Sprotten (*Sprattus sprattus*), Makrelen (*Scomber scombrus*, *Scomber australasicus*, *Scomber japonicus*), indische Makrelen (*Rastrelliger* spp.), Seerfische (*Scomberomorus* spp.), Stöcker und Bastardmakrelen (*Trachurus* spp.), Crevallen (*Caranx* spp.), Offiziersbarsch (*Rachycentron canadum*), Silber Butterfische (*Pampus* spp.), Pazifischer Makrelenhecht (*Cololabis saira*), Scads (*Decapterus* spp.), Lodde (*Mallotus villosus*), Schwertfische (*Xiphias gladius*), Kawakawa (*Euthynnus affinis*), Bonitos (*Sarda* spp.), Marline, Segelfische, Speerfische (*Istiophoridae*), ausgenommen genießbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91 bis 0303.99:»

Nach der Tarif-Nr. 0303.5700 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0303. 5900	... - - andere	0.00

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.6300

«Fische der Gattung Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae und Muraenolepididae, ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch» ersetzen durch

«Fische der Gattung Bregmacerotidae, Euclichthyidae, Gadidae, Macrouridae, Melanonidae, Merlucciidae, Moridae und Muraenolepididae, ausgenommen genießbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91 bis 0303.99:»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0303.8100

«andere Fische, ausgenommen Lebern, Rogen und Fischmilch:» ersetzen durch  
«andere Fische, ausgenommen genießbare Fischnebenprodukte der Nrn. 0303.91 bis 0303.99:»

Tarif-Nr. 0303.8910 ersetzen durch 0303.8920



Tarif-Nr. 0303.8990 ersetzen durch 0303.8980

Die Tarif-Nr. 0303.9000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0303.	...	
	- Lebern, Rogen, Fischmilch, Fischflossen, Köpfe, Schwänze, Blasen und andere geniessbare Fischneben- produkte:	
9100	- - Lebern, Rogen und Fischmilch	2.40
9200	- - Haifischflossen	0.00
9900	- - andere	0.00

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0304.3100

«Filets von Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welsen (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus carpio*, *Carassius carassius*, *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*), Aalen, (*Anguilla* spp.), Nilbarschen (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffischen (*Channa* spp.), frisch oder gekühlt:» ersetzen durch

«Filets von Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welsen (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aalen (*Anguilla* spp.), Nilbarschen (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffischen (*Channa* spp.), frisch oder gekühlt:»

Tarif-Nr. 0304.4300: *betrifft nur den französischen Text*

Nach der Tarif-Nr. 0304.4600 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0304.	...	
4700	- - Haifische	0.00
4800	- - Rochen ( <i>Rajidae</i> )	0.00

Tarif-Nr. 0304.4910 ersetzen durch 0304.4920

Tarif-Nr. 0304.4990 ersetzen durch 0304.4980

Bei der Tarif-Nr. 0304.5100 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aale (*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa* spp.)

Nach der Tarif-Nr. 0304.5500 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0304.	...	
5600	- - Haifische	0.00
5700	- - Rochen ( <i>Rajidae</i> )	0.00

Tarif-Nr. 0304.5910 ersetzen durch 0304.5920

Tarif-Nr. 0304.5990 ersetzen durch 0304.5980

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0304.6100

«Filets von Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welsen (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus carpio*, *Carassius carassius*, *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*), Aalen (*Anguilla* spp.), Nilbarschen (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffischen (*Channa* spp.), gefroren:» ersetzen durch

«Filets von Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welsen (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aalen (*Anguilla* spp.), Nilbarschen (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffischen (*Channa* spp.), gefroren:»

Tarif-Nr. 0304.8300: *betrifft nur den französischen Text*

Nach der Tarif-Nr. 0304.8700 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0304.	...	
8800	- - Haifische, Rochen ( <i>Rajidae</i> )	0.00

Tarif-Nr. 0304.8910 ersetzen durch 0304.8920

Tarif-Nr. 0304.8990 ersetzen durch 0304.8980

Bei der Tarif-Nr. 0304.9300 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aale (*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa* spp.)

Nach der Tarif-Nr. 0304.9500 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0304.	...	
9600	- - Haifische	0.00
9700	- - Rochen ( <i>Rajidae</i> )	0.00

Tarif-Nr. 0304.9980 ersetzen durch 0304.9970

Bei der Tarif-Nr. 0305.3100 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp., *Mylopharyngodon piceus*, *Catla catla*, *Labeo* spp., *Osteochilus hasselti*, *Leptobarbus hoeveni*, *Megalobrama* spp.), Aale (*Anguilla* spp.), Nilbarsche (*Lates niloticus*) und Schlangenkopffische (*Channa* spp.)

Tarif-Nr. 0305.3910 ersetzen durch 0305.3920

Bei der Tarif-Nr. 0305.4400 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp.,

Mylopharyngodon piceus, Catla catla, Labeo spp., Osteochilus hasselti, Leptobarbus hoeveni, Megalobrama spp.), Aale (Anguilla spp.), Nilbarsche (Lates niloticus) und Schlangenkopffische (Channa spp.)

Tarif-Nr. 0305.4910 ersetzen durch 0305.4920

Nach der Tarif-Nr. 0305.5100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0305.	...	
5200	- - Tilapien ( <i>Oreochromis</i> spp.), Welse ( <i>Pangasius</i> spp., <i>Silurus</i> spp., <i>Clarias</i> spp., <i>Ictalurus</i> spp.), Karpfen ( <i>Cyprinus</i> spp., <i>Carassius</i> spp., <i>Ctenopharyngodon idellus</i> , <i>Hypophthalmichthys</i> spp., <i>Cirrhinus</i> spp., <i>Mylopharyngodon piceus</i> , <i>Catla catla</i> , <i>Labeo</i> spp., <i>Osteochilus hasselti</i> , <i>Leptobarbus hoeveni</i> , <i>Megalobrama</i> spp.), Aale ( <i>Anguilla</i> spp.), Nilbarsche ( <i>Lates niloticus</i> ) und Schlangenkopffische ( <i>Channa</i> spp.)	8.00
5300	- - Fische der Gattung <i>Bregmacerotidae</i> , <i>Euclichthyidae</i> , <i>Gadidae</i> , <i>Macrouridae</i> , <i>Melanonidae</i> , <i>Merlucciidae</i> , <i>Moridae</i> und <i>Muraenolepididae</i> , andere als Kabeljau ( <i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> )	0.00
5400	- - Heringe ( <i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i> ), Sardellen ( <i>Engraulis</i> spp.), Sardinien ( <i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), Sardinellen ( <i>Sardinella</i> spp.), Sprotten ( <i>Sprattus sprattus</i> ), Makrelen ( <i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i> ), indische Makrelen ( <i>Rastrelliger</i> spp.), Seerfische ( <i>Scomberomorus</i> spp.), Stöcker und Bastardmakrelen ( <i>Trachurus</i> spp.), Crevallen ( <i>Caranx</i> spp.), Offiziersbarsch ( <i>Rachycentron canadum</i> ), Silber Butterfische ( <i>Pampus</i> spp.), Pazifischer Makrelenhecht ( <i>Cololabis saira</i> ), Scads ( <i>Decapterus</i> spp.), Lodde ( <i>Mallotus villosus</i> ), Schwertfische ( <i>Xiphias gladius</i> ), Kawakawa ( <i>Euthynnus affinis</i> ), Bonitos ( <i>Sarda</i> spp.), Marline, Segelfische, Speerfische ( <i>Istiophoridae</i> )	0.00

Tarif-Nr. 0305.5910 ersetzen durch 0305.5920

Tarif-Nr. 0305.5990 ersetzen durch 0305.5980

Bei der Tarif-Nr. 0305.6400 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- - Tilapien (*Oreochromis* spp.), Welse (*Pangasius* spp., *Silurus* spp., *Clarias* spp., *Ictalurus* spp.), Karpfen (*Cyprinus* spp., *Carassius* spp., *Ctenopharyngodon idellus*, *Hypophthalmichthys* spp., *Cirrhinus* spp.,

Mylopharyngodon piceus, Catla catla, Labeo spp., Osteochilus hasselti,  
Leptobarbus hoeveni, Megalobrama spp.), Aale (Anguilla spp.), Nilbarsche  
(Lates niloticus) und Schlangenkopffische (Channa spp.)

Tarif-Nr. 0305.6910 ersetzen durch 0305.6920

Die Tarif-Nrn. 0306.1900/2900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0306.	...	
1900	<i>unverändert</i> - lebend, frisch oder gekühlt:	<i>unverändert</i>
3100	-- Langusten (Palinurus spp., Panulirus spp., Jasus spp.)	0.00
3200	-- Hummer (Homarus spp.)	0.00
3300	-- Krabben	0.00
3400	-- Kaisergranate (Nephrops norvegicus)	0.00
3500	-- Kaltwasser-Garnelen (Crevetten) (Pandalus spp., Crangon crangon)	0.00
3600	-- andere Garnelen (Crevetten)	0.00
3900	-- andere, einschliesslich Mehl, Pulver und Agglomerate in Form von Pellets, von Krebstieren, zur menschli- chen Ernährung geeignet - andere:	0.00
9100	-- Langusten (Palinurus spp., Panulirus spp., Jasus spp.)	0.00
9200	-- Hummer (Homarus spp.)	0.00
9300	-- Krabben	0.00
9400	-- Kaisergranate (Nephrops norvegicus)	0.00
9500	-- Garnelen (Crevetten)	0.00
9900	-- andere, einschliesslich Mehl, Pulver und Agglomerate in Form von Pellets, von Krebstieren, zur menschli- chen Ernährung geeignet	0.00

Nach der Tarif-Nr. 0307.1100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307.	...	
1200	-- gefroren	0.00

Nach der Tarif-Nr. 0307.2100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307. 2200	... - - gefroren	0.00

Nach der Tarif-Nr. 0307.3100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307. 3200	... - - gefroren	0.00

Die Tarif-Nrn. 0307.3900/4900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307. 3900	... <i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
4200	- Tintenfische und Kalmare: - - lebend, frisch oder gekühlt	0.00
4300	- - gefroren	0.00
4900	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>

Nach der Tarif-Nr. 0307.5100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307. 5200	... - - gefroren	0.00

Nach der Tarif-Nr. 0307.7100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307. 7200	... - - gefroren	0.00

Die Tarif-Nrn. 0307.7900/8900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307.	...	
7900	<i>unverändert</i> - Seeohren ( <i>Haliotis</i> spp.) und Fechterschnecken ( <i>Strombus</i> spp.):	<i>unverändert</i>
8100	- - Seeohren ( <i>Haliotis</i> spp.) lebend, frisch oder gekühlt	0.00
8200	- - Fechterschnecken ( <i>Strombus</i> spp.) lebend, frisch oder gekühlt	0.00
8300	- - Seeohren ( <i>Haliotis</i> spp.) gefroren	0.00
8400	- - Fechterschnecken ( <i>Strombus</i> spp.) gefroren	0.00
8700	- - andere Seeohren ( <i>Haliotis</i> spp.)	0.00
8800	- - andere Fechterschnecken ( <i>Strombus</i> spp.)	0.00

Nach der Tarif-Nr. 0307.9100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0307.	...	
9200	- - gefroren	0.00

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0308.1100 «Holothurioidea» ersetzen durch «Holothuroidea»

Nach der Tarif-Nr. 0308.1100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0308.	...	
1200	- - gefroren	0.00

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 0308.2100 «Echichinus» ersetzen durch «Echinus»

Nach der Tarif-Nr. 0308.2100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0308.	...	
2200	- - gefroren	0.00

#### Kapitel 4

Folgende neue Anmerkung 4 b) einfügen:

- b) aus Milch hergestellte Erzeugnisse, bei denen ein oder mehrere natürliche Bestandteile der Milch (z.B. Milchfett) durch andere Stoffe (z.B. Pflanzenfett) ersetzt wurden (Nrn. 1901 oder 2106);

Die Anmerkung 4 b) wird zur Anmerkung 4 c) umbenannt.

#### Kapitel 5

Die Anmerkung 4 erhält folgende Fassung:

- 4. In der Nomenklatur gelten als «Rosshaar» die Haare aus Mähne oder Schweif von Tieren der Pferde- oder Rindviehgattung. Zur Nr. 0511 gehören insbesondere Rosshaar und Rosshaarabfälle, auch in Lagen mit oder ohne Unterlage.

#### Kapitel 8

Die Tarif-Nr. 0805.2000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
0805.	...	
	- Mandarinen (einschliesslich Tangerinen und Satsumas); Clementinen, Wilkings und ähnliche Kreuzungen von Zitrusfrüchten:	
2100	- - Mandarinen (einschliesslich Tangerinen und Satsumas)	7.00
2200	- - Clementinen	7.00
2900	- - andere	7.00

#### Kapitel 9

Tarif-Nr. 0904: *betrifft nur den französischen und italienischen Text*

#### Kapitel 12

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 1211 «frisch oder getrocknet» ersetzen durch «**frisch, gekühlt, gefroren oder getrocknet**»

Nach der Tarif-Nr. 1211.4000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
-----------	----------------------	-----------------------------------



1211. 5000	... - Meerträubel (Ephedra)	0.00
---------------	--------------------------------	------

### *Kapitel 13*

Nach der Tarif-Nr. 1302.1300 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
1302. 1400	... - - von Meerträubel (Ephedra)	0.00

### *Kapitel 16*

Unternummer-Anmerkung 1 (erster Satz)

«Nahrungsmittel für Kinder» ersetzen durch «Nahrungsmittel für Säuglinge und Kleinkinder»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 1602.3210

«von Hühnern:» ersetzen durch

«von Geflügel der Gattung Gallus domesticus:»

Nach der Tarif-Nr. 1604.1700 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
1604. 1800	... - - Haifischflossen	16.00

### *Kapitel 19*

Im ersten Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 1901.1011

«Zubereitungen zur Ernährung von Kindern, in Aufmachungen für den Einzelverkauf:» ersetzen durch

«Zubereitungen zur Ernährung von Säuglingen und Kleinkindern, in Aufmachungen für den Einzelverkauf:»

### *Kapitel 20*

Unternummer-Anmerkung 1 (erster Satz)

«Nahrungsmittel für Kinder» ersetzen durch «Nahrungsmittel für Säuglinge und Kleinkinder»

Unternummer-Anmerkung 2 (erster Satz)

«Nahrungsmittel für Kinder» ersetzen durch «Nahrungsmittel für Säuglinge und Kleinkinder»

### Kapitel 21

Anmerkung 3 (erster Satz)

«Nahrungsmittel für Kinder» ersetzen durch «Nahrungsmittel für Säuglinge und Kleinkinder»

### Kapitel 22

Die Tarif-Nrn. 2202.1000/9090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2202.	...	
1000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere:	
9100	- - alkoholfreies Bier	2.00
	- - andere:	
	- - - Frucht- oder Gemüsesäfte, mit Wasser verdünnt oder mit Kohlensäure versetzt:	
	- - - - Traubensaft, in Behältnissen mit einem Fassungsvermögen von nicht mehr als 2 l:	
9911	- - - - - innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 22) eingeführt	50.00
		Fr./l
9919	- - - - - anderer	4.30
		Fr./100 kg brutto
	- - - - Kernobstsaft, in Behältnissen mit einem Fassungsvermögen von nicht mehr als 2 l:	
9921	- - - - - innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 21) eingeführt	50.00
9929	- - - - - anderer	82.00
	- - - - andere, ausgenommen Gemüsesäfte:	
	- - - - - mit Zusatz von Zucker oder anderen Süsstoffen:	
9931	- - - - - in Glasflaschen mit einem Fassungsvermögen von nicht mehr als 2 dl	25.50
9932	- - - - - in anderen Behältnissen	59.50
	- - - - - ohne Zusatz von Zucker oder anderen Süsstoffen:	

	----- Traubensaft:	
9941	----- innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 22) eingeführt	36.00
		Fr./l
9949	----- anderer	3.54
	----- Kernobstsaft und kernobstsaftige Mischungen:	Fr./100 kg brutto
9951	----- innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 21) eingeführt	28.00
9959	----- anderer	82.00
9969	----- andere	23.80
	---- Gemüsesäfte:	
	----- kernobstsaftige Mischungen:	
9971	----- innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 21) eingeführt	20.00
9979	----- andere	82.00
9989	----- andere	17.00
9990	---- andere	2.00

Nach der Tarif-Nr. 2204.2150 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2204.	...	
2150	<i>unverändert</i> -- in Behältnissen mit einem Fassungsvermögen von mehr als 2 l, jedoch nicht mehr als 10 l: --- Naturwein: ---- Trinkweine: ----- weisse: ----- innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 23 bis 25) eingeführt:	<i>unverändert</i>
2221	----- mit einem Alkoholgehalt von mehr als 13 % Vol	46.00
2222	----- mit einem Alkoholgehalt von nicht mehr als 13 % Vol	34.00
		Fr./l
2229	----- andere	3.27
	----- rote: ----- innerhalb des Zollkontingents (K-Nr. 23 bis 25) eingeführt:	Fr./100 kg brutto
2231	----- mit einem Alkoholgehalt von mehr als 13 % Vol	42.00
2232	----- mit einem Alkoholgehalt von nicht mehr als	34.00

13 % Vol		
2239	----- andere	Fr./l 3.40
	---- Verarbeitungsweine:	Fr./100 kg brutto
2241	----- weisse	29.00
2242	----- rote	29.00
2250	--- Süssweine, Weinspezialitäten und Mistellen	25.50

Die Tarif-Nrn. 2204.2921/2922/2929/2931/2932/2939/2941/2942/2950 ersetzen durch  
2204.2923/2924/2928/2933/2934/2938/2943/2944/2960

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 2206 «Met» ersetzen durch «**Met, Saké**»

### Kapitel 27

Die Unternummer-Anmerkung 4 erhält folgende Fassung:

- Als «Leichtöle und Zubereitungen» im Sinne der Nr. 2710.12 gelten Erzeugnisse, bei deren Destillation nach der Methode ISO 3405 (gleichwertig mit der Methode ASTM D 86), einschliesslich der Verluste, 90 % oder mehr bis 210 °C übergehen .

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 2707.5010

«andere aromatische Kohlenwasserstoffmischungen, bei deren Destillation, nach der Methode ASTM D 86, 65 % Vol oder mehr (einschliesslich Verluste) bis 250 °C übergehen:» ersetzen durch

«andere aromatische Kohlenwasserstoffmischungen, bei deren Destillation, nach der Methode ISO 3405 (gleichwertig mit der Methode ASTM D 86), 65 % Vol oder mehr (einschliesslich Verluste) bis 250 °C übergehen:»

### Kapitel 28

Die Anmerkung 7 erhält folgende Fassung:

- Verbindungen von Phosphor und Kupfer (Kupferphosphid) mit einem Gehalt an Phosphor von mehr als 15 Gewichtsprozent gehören zu Nr. 2853.

Nach der Tarif-Nr. 2811.1100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2811.	...	

1200	- - Hydrogencyanid (Cyanwasserstoff)	1.40
------	--------------------------------------	------

Die Tarif-Nr. 2812.1000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2812.	...	
	- Chloride und Oxychloride :	
1100	- - Carbonyldichlorid (Phosgen)	1.40
1200	- - Phosphoroxychlorid	1.40
1300	- - Phosphortrichlorid	1.40
1400	- - Phosphorpentachlorid	1.40
1500	- - Schwefelmonochlorid	1.40
1600	- - Schwefeldichlorid	1.40
1700	- - Thionylchlorid	1.40
1900	- - andere	1.40

Tarif-Nr. 2848.0000: streichen

Die Tarif-Nr. 2853.0000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2853.	<b>Phosphide, auch chemisch nicht einheitlich, ausgenommen Ferrophosphor; andere anorganische Verbindungen (einschliesslich des destillierten Wassers, Leitfähigkeitswassers oder Wassers von gleicher Reinheit); flüssige Luft (einschliesslich von Edelgasen befreite flüssige Luft); komprimierte Luft; Amalgame, ausgenommen solche von Edelmetallen:</b>	
1000	- Cyanchlorid (Chlorcyan)	3.--
9000	- andere	3.--

### Kapitel 29

Nach der Tarif-Nr. 2903.8200 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2903.	...	
8300	- - Mirex (ISO)	1.50

Tarif-Nr. 2903.8990 ersetzen durch 2903.8980

Nach der Tarif-Nr. 2903.9200 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2903.	...	
9300	- - Pentachlorbenzol (ISO)	0.00
9400	- - Hexabrombiphenyle	0.00

Die Tarif-Nrn. 2904.2090/9090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2904.	...	
2090	<i>unverändert</i> - Perfluoroctansulfonsäure, ihre Salze und Perfluoroctan- sulfonylfluorid:	<i>unverändert</i>
3100	- - Perfluoroctansulfonsäure	0.00
3200	- - Ammoniumperfluoroctansulfonat	0.00
3300	- - Lithiumperfluoroctansulfonat	0.00
3400	- - Kaliumperfluoroctansulfonat	0.00
3500	- - andere Salze der Perfluoroctansulfonsäure	0.00
3600	- - Perfluoroctansulfonylfluorid - andere:	0.00
9100	- - Trichlornitromethan (Chlorpikrin)	0.00
9900	- - andere	0.00

Nach der Tarif-Nr. 2910.4000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2910.	...	
5000	- Endrin (ISO)	2.10

Tarif-Nr. 2910.9090 ersetzen durch 2910.9080

Nach der Tarif-Nr. 2914.6100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif
-----------	----------------------	--------------

		Fr./100 kg brutto
2914. 6200	... - - Coenzym Q10 (Ubidecarenon (INN))	0.00

Tarif-Nr. 2914.6910 ersetzen durch 2910.6920

Die Tarif-Nrn. 2914.6990/7090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2914. 6990	... <i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
7100	- Halogen-, Sulfo-, Nitro- oder Nitrosoderivate: - - Chlordecon (ISO)	1.50
7910	- - andere: - - - Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b	0.00
7990	- - - andere	1.50

Nach der Tarif-Nr. 2918.1690 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2918. 1700	... - - 2,2-Diphenyl-2-hydroxyessigsäure (Benzilsäure)	2.50

Tarif-Nr. 2918.1980 ersetzen durch 2918.1970

Die Tarif-Nrn. 2920.1900/9090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2920. 1900	... <i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
2100	- Phosphit-Ester und ihre Salze; ihre Halogen-, Sulfo-, Nitro- oder Nitrosoderivate: - - Dimethylphosphit	2.30
2200	- - Diethylphosphit	2.30
2300	- - Trimethylphosphit	2.30
2400	- - Triethylphosphit	2.30
2900	- - andere	2.30

3000	- Endosulfan (ISO)	2.30
	- andere:	
9020	- - Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b	0.00
9080	- - andere	2.30

Nach der Tarif-Nr. 2921.1100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2921.	...	
1200	- - 2-(N,N-Dimethylamino)ethylchloridhydrochlorid	1.50
1300	- - 2-(N,N-Diethylamino)ethylchloridhydrochlorid	1.50
1400	- - 2-(N,N-Diisopropylamino)ethylchloridhydrochlorid	1.50

Tarif-Nr. 2921.1980 ersetzen durch 2921.1970

Die Tarif-Nrn. 2922.1200/1990 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2922.	...	
1200	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
1400	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
1500	- - Triethanolamin	1.20
1600	- - Diethanolammoniumperfluorooctansulfonat	1.20
1700	- - Methyldiethanolamin und Ethyldiethanolamin	1.20
1800	- - 2-(N,N-Diisopropylamino)ethanol	1.20
	- - andere:	
1930	- - - Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b	0.00
1980	- - - andere	1.20

Tarif-Nr. 2922.2100: *betrifft nur den französischen Text*

Nach der Tarif-Nr. 2923.2090 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2923.	...	
3000	- Tetraethylammoniumperfluorooctansulfonat	2.00



4000	- Didecyldimethylammoniumperfluorooctansulfonat	2.00
------	---	------

Tarif-Nr. 2923.9090 ersetzen durch 2923.9080

Nach der Tarif-Nr. 2924.2400 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2924. 2500	... - - Alachlor (ISO)	8.00

Tarif-Nr. 2924.2990 ersetzen durch 2924.2980

Nach der Tarif-Nr. 2926.3000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2926. 4000	... - alpha-Phenylacetoacetonitril	1.50

Tarif-Nr. 2926.9090 ersetzen durch 2926.9080

Die Tarif-Nrn. 2930.4090/9080 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2930. 4090	... <i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
6000	- 2-(N,N-Diethylamino)ethanthiol	2.20
7000	- Bis(2-hydroxyethyl)sulfid (Thiodiglycol (INN))	0.00
8000	- Aldicarb (ISO), Captafol (ISO) und Methamidophos (ISO)	2.20
	- andere:	
9020	- - Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b	0.00
9070	- - andere	2.20

Die Tarif-Nrn. 2931.2000/9090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2931.	...	
2000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere organische Phosphorderivate:	
3100	- - Dimethylmethylphosphonat	2.20
3200	- - Dimethylpropylphosphonat	2.20
3300	- - Diethylethylphosphonat	2.20
3400	- - Natrium-3-(trihydroxysilyl)-propylmethylphosphonat	2.20
3500	- - 2,4,6-Tripropyl-1,3,5,2,4,6-trioxatriphosphinan-2,4,6-trioxid	2.20
3600	- - (5-Ethyl-2-methyl-2-oxido-1,3,2-dioxaphosphinan-5-yl)methyl-methyl-methylphosphonat	2.20
3700	- - Bis[(5-ethyl-2-methyl-2-oxido-1,3,2-dioxaphosphinan-5-yl)methyl]methylphosphonat	2.20
3800	- - Salz der Methylphosphonsäure und (Aminoiminomethyl)-harnstoff (1 : 1)	2.20
3900	- - andere	2.20
	- andere:	
9010	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
9080	- - andere	2.20

Nach der Tarif-Nr. 2932.1300 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2932.	...	
1400	- - Sucralose	0.00

Nach der Tarif-Nr. 2933.9100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2933.	...	
9200	- - Azinphos-methyl (ISO)	1.00

Tarif-Nr. 2933.9990 ersetzen durch 2933.9980

Die Tarif-Nrn. 2935.0010/0090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif
-----------	----------------------	--------------

		Fr./100 kg brutto
2935.	<b>Sulfonamide:</b>	
1000	- N-Methylperfluorooctansulfonamid	0.00
2000	- N-Ethylperfluorooctansulfonamid	0.00
3000	- N-Ethyl-N-(2-hydroxyethyl)perfluorooctansulfonamid	0.00
4000	- N-(2-Hydroxyethyl)-N-methylperfluorooctansulfonamid	0.00
5000	- andere Perfluorooctansulfonamide	0.00
	- andere:	
9010	- - Orthotoluolsulfonamid	56.00
9090	- - andere	0.00

Titel des Unterkapitels XII: Streichen «**pflanzliche**»

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 2939 «**pflanzliche Alkaloide**» ersetzen durch «**Alkaloide**»

Die Tarif-Nrn. 2939.6900/9900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
2939.	...	
6900	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere, pflanzlichen Ursprungs:	
7100	- - Kokain, Ecgonin, Levometamfetamin, Metamfetamin (INN), Metamfetamin-Racemat; Salze, Ester und andere Derivate dieser Erzeugnisse	0.00
7900	- - andere	0.00
8000	- andere	0.00

### Kapitel 30

Nach der Anmerkung 4 folgenden neuen Titel und folgende neue Unternummern-Anmerkungen 1 und 2 hinzufügen:

#### Unternummern-Anmerkungen

1. Im Sinne der Nrn. 3002.13 und 3002.14 gelten:
  - a) als ungemischte Erzeugnisse gelten reine Produkte, unabhängig davon, ob sie Verunreinigungen enthalten oder nicht;
  - b) als gemischte Erzeugnisse gelten:
    - 1) die vorstehend in Bst. a) genannten Erzeugnisse in Wasser oder anderen Lösungsmitteln gelöst;

- 2) die vorstehend in Bst. a) und b) 1) genannten Erzeugnisse mit Zusatz eines zu ihrer Erhaltung oder ihrem Transport notwendigen Stabilisierungsmittel;
  - 3) die vorstehend in Bst. a), b) 1) und b) 2) genannten Erzeugnisse mit anderen Additiven.
2. Zu den Nrn. 3003.60 und 3004.60 gehören Arzneiwaren, die Artemisinin (INN) für die orale Einnahme in Kombination mit anderen pharmazeutischen Wirkstoffen, oder mit einem der folgenden Wirkstoffe, auch mit anderen pharmazeutischen Wirkstoffen kombiniert, enthalten: Amodiaquin (INN); Artelinsäure oder deren Salze; Arteminol (INN); Artemotil (INN), Artemether (INN); Artesunat (INN), Chloroquin (INN); Dihydroartemisinin (INN); Lumefantrin (INN), Mefloquin (INN); Piperaquin (INN); Pyrimethamin (INN) oder Sulfadoxin (INN).

Die Tarif-Nr. 3002.1000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3002.	...	
	- Antisera, andere Blutfraktionen und immunologische Erzeugnisse, auch modifiziert oder auf biotechnologischem Wege gewonnen:	
1100	- - Malariadiagnostest-Sets	0.00
1200	- - Antisera und andere Blutfraktionen	0.00
1300	- - immunologische Erzeugnisse, ungemischt, weder dosiert noch in Aufmachungen für den Einzelverkauf	0.00
1400	- - immunologische Erzeugnisse, gemischt, weder dosiert noch in Aufmachungen für den Einzelverkauf	0.00
1500	- - immunologische Erzeugnisse, dosiert oder in Aufmachungen für den Einzelverkauf	0.00
1900	- - andere	0.00

Die Tarif-Nrn. 3003.2000/4000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3003.	...	
2000	- andere, Antibiotika enthaltend - andere, Hormone oder andere Erzeugnisse der Nr. 2937 enthaltend:	0.00
3100	- - Insulin enthaltend	0.00
3900	- - andere	0.00
	- andere, Alkaloide oder ihre Derivate enthaltend :	
4100	- - Ephedrin oder seine Salze enthaltend	0.00

4200	- - Pseudoephedrin (INN) oder seine Salze enthaltend	0.00
4300	- - Norephedrin oder seine Salze enthaltend	0.00
4900	- - andere	0.00
6000	- andere, gegen Malaria aktive Substanzen der in Unter- nummern-Anmerkung 2 zu diesem Kapitel genannten Art enthaltend	0.00

Die Tarif-Nrn. 3004.2000/5000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3004.	...	
2000	- andere, Antibiotika enthaltend	0.00
	- andere, Hormone oder andere Erzeugnisse der Nr. 2937 enthaltend:	
3100	- - Insulin enthaltend	0.00
3200	- - Corticosteroidhormone, ihre Derivate oder strukturel- len Analoge enthaltend	0.00
3900	- - andere	0.00
	- andere, Alkaloide oder ihre Derivate enthaltend:	
4100	- - Ephedrin oder seine Salze enthaltend	0.00
4200	- - Pseudoephedrin (INN) oder seine Salze enthaltend	0.00
4300	- - Norephedrin oder seine Salze enthaltend	0.00
4900	- - andere	0.00
5000	- andere, Vitamine oder andere Erzeugnisse der Nr. 2936 enthaltend	0.00
6000	- andere, gegen Malaria aktive Substanzen der in Unter- nummern-Anmerkung 2 zu diesem Kapitel genannten Art enthaltend	0.00

### Kapitel 31

Die Tarif-Nr. 3103.1000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3103.	...	
	- Superphosphate:	
1100	- - mit einem Gehalt an Diphosphorpentoxid (P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> ) von mehr als 35 Gewichtsprozent	0.40
1900	- - andere	0.40

### Kapitel 37

Die Nrn. 3705.1000/9000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
<b>3705.0000</b>	<b>Fotografische Platten und Filme, belichtet und entwickelt, ausgenommen kinematografische Filme</b>	49.00

### Kapitel 38

Die Unternummer-Anmerkung 1 erhält folgende Fassung:

1. Die Unternummern 3808.52 und 3808.59 umfassen nur Waren der Nummer 3808, die eine oder mehrere der folgenden Substanzen enthalten: Alachlor (ISO); Aldicarb (ISO); Aldrin (ISO); Azinphosmethyl (ISO); Binapacryl (ISO); Camphechlor (ISO) (Toxaphen); Captafol (ISO); Chlordan (ISO); Chlordimeform (ISO); Chlorbenzilat (ISO); DDT (ISO) (Clofenotan (INN), 1,1,1-trichlor-2,2-bis(p-chlorphenyl)ethan); Dieldrin (ISO, INN); 4,6-Dinitro-o-cresol (DNOC (ISO)) oder seine Salze; Dinoseb (ISO), seine Salze oder Ester; Endosulfan (ISO); Ethylendibromid (ISO) (1,2-Dibromethan); Ethylendichlorid (ISO) (1,2-Dichlorethan); Fluoracetamid (ISO); Heptachlor (ISO); Hexachlorbenzol (ISO); 1,2,3,4,5,6-Hexachlorcyclohexan (HCH (ISO)), einschliesslich Lindan (ISO, INN); Quecksilberverbindungen; Methamidophos (ISO); Monocrotophos (ISO); Oxiran (Ethylenoxid); Parathion (ISO); Parathionmethyl (ISO) (Methylparathion); Penta- und Octabromdiphenylether, Pentachlorphenol (ISO), seine Salze oder Ester; Perfluoroctansulfonamid; Perfluoroctansulfonsäure und ihre Salze; Perfluoroctansulfonylfluorid; Phosphamidon (ISO); 2,4,5-T (ISO) (2,4,5-Trichlorphenoxyessigsäure), ihre Salze oder Ester; Tributylzinnverbindungen.

Die Unternummer 3808.59 umfasst ebenfalls Mischungen aus Benomyl (ISO), Carbofuran (ISO) und Thiram (ISO) in Pulverform zur Stäubung.

Folgende neue Unternummern-Anmerkungen 2 und 3 einfügen:

2. Die Unternummern 3808.61 bis 3808.69 umfassen nur Waren der Nummer 3808, die alpha-Cypermethrin (ISO), Bendiocarb (ISO), Bifenthrin (ISO), Chlorfenapyr (ISO), Cyfluthrin (ISO), Deltamethrin (INN, ISO), Etofenprox (INN), Fenitrothion (ISO), Lambda-Cyhalothrin (ISO), Malathion (ISO), Pirimiphosmethyl (ISO) oder Propoxur (ISO) enthalten.
3. Die Unternummern 3824.81 bis 3824.88 umfassen nur Mischungen und Zubereitungen die eine oder mehrere der nachfolgenden Substanzen enthalten: Oxiran (Ethylenoxid), polybromierte Biphenyle (PBB), polychlorierte Biphenyle (PCB), polychlorierte Terphenyle (PCT), Tris(2,3-dibrompropyl)phosphat, Aldrin (ISO), Camphechlor (ISO) (Toxaphen),

Chlordan (ISO), Chlordecon (ISO), DDT (ISO) (Clofenotan (INN), 1,1,1-Trichlor-2,2-bis(p-Chlorphenyl)ethan), Dieldrin (ISO, INN), Endosulfan (ISO), Endrin (ISO), Heptachlor (ISO), Mirex (ISO), 1,2,3,4,5,6-Hexachlorcyclohexan (HCH (ISO)), einschliesslich Lindan (ISO, INN), Pentachlorbenzol (ISO), Hexachlorbenzol (ISO), Perfluoroctansulfonsäure, ihre Salze, Perfluoroctansulfonamid oder Perfluoroctansulfonylfluorid oder Tetra-, Penta-, Hexa-, Hepta- oder Octabromdiphenylether.

Die Unternummer-Anmerkung 2 wird zur Unternummer-Anmerkung 4 umbenannt.

Die Tarif-Nrn. 3808.5010/5090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3808.	...	
	- in Unternummern-Anmerkung 1 zu diesem Kapitel genannte Waren:	
5200	- - DDT (ISO) (Clofenotan (INN)), in Aufmachungen mit einem Nettogewicht von nicht mehr als 300 g	9.00
5900	- - andere	9.00
	- in Unternummern-Anmerkung 2 zu diesem Kapitel genannte Waren:	
6100	- - in Aufmachungen mit einem Nettogewicht von nicht mehr als 300 g	0.00
6200	- - in Aufmachungen mit einem Nettogewicht von mehr als 300 g, jedoch nicht mehr als 7,5 kg	0.00
6900	- - andere	0.00

Die Tarif-Nrn. 3808.9110/9190/9210/9290/9310/9390/9490 ersetzen durch 3808.9120/9180/9220/9280/9320/9380/9480

Die Tarif-Nrn. 3812.2000/3000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3812.	...	
2000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- zubereitete Antioxidationsmittel und andere zusammengesetzte Stabilisatoren für Kautschuk oder Kunststoffe:	
3100	- - Mischungen von Oligomeren des 2,2,4-Trimethyl-1,2-dihydrochinolin (TMQ)	1.50
3900	- - andere	1.50

Die Tarif-Nrn. 3824.7900/9098 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3824.	...	
7900	<i>unverändert</i> - in Unternummern-Anmerkung 3 zu diesem Kapitel genannte Waren:	<i>unverändert</i>
8100	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
8200	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
8300	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
8400	-- Aldrin (ISO), Camphechlor (ISO) (Toxaphen), Chlordan (ISO), Chlordecon (ISO), DDT (ISO) (Clofenotan (INN), 1,1,1-Trichlor-2,2-bis(p- chlorphenyl)ethan), Dieldrin (ISO, INN), Endosulfan (ISO), Endrin (ISO), Heptachlor (ISO) oder Mirex (ISO) enthaltend	2.00
8500	-- 1,2,3,4,5,6-Hexachlorcyclohexan (HCH (ISO)), einschliesslich Lindan (ISO, INN), enthaltend	2.00
8600	-- Pentachlorbenzol (ISO) oder Hexachlorbenzol (ISO) enthaltend	2.00
8700	-- Perfluoroctansulfonsäure, ihre Salze, Perfluoroctansul- fonamid oder Perfluoroctansulfonylfluorid enthaltend	2.00
8800	-- Tetra-, Penta-, Hexa-, Hepta- oder Octabromdiphe- nylether enthaltend - andere:	2.00
9100	-- Mischungen und Zubereitungen hauptsächlich aus (5- Ethyl-2-methyl-2-oxido-1,3,2-dioxaphosphinan-5- yl)methyl-methyl methylphosphonat und Bis [(5-ethyl- 2-methyl-2-oxido-1,3,2-dioxaphosphinan-5-yl)methyl] methylphosphonat bestehend -- andere: -- - Zubereitungen für pharmazeutischen Gebrauch, Zubereitungen für Lebensmittel:	2.00
9911	---- Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b	0.00
9919	---- andere	10.00
9920	--- Erzeugnisse zur Verwendung als Treibstoff --- andere:	49.90
9991	---- zu Futterzwecken	43.00
9999	---- andere	2.00

### Kapitel 39

Die Anmerkung 2 z) erhält folgende Fassung:

- z) Waren des Kapitels 96 (z.B. Bürsten, Knöpfe, Reissverschlüsse, Käämme, Mundstücke und Rohre für Tabakpfeifen, Zigarettenspitzen oder derglei-



chen, Teile von Isolierflaschen, Kugelschreiber, Füllstifte und Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren).

Die Unternummer-Anmerkung 1 a) 2) erhält folgende Fassung:

- 2) Die in den Unternummern 3901.30, 3901.40, 3903.20, 3903.30 und 3904.30 genannten Copolymere sind in diesen Nummern einzureihen, sofern die Comonomereinheiten des genannten Copolymers 95 Gewichtsprozent oder mehr zum gesamten Polymergehalt beitragen.

Nach der Tarif-Nr. 3901.3000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3901. 4000	... - Ethylen-alpha-Olefin-Copolymere mit einer Dichte von weniger als 0,94	5.00

Tarif-Nr. 3901.9090 ersetzen durch 3901.9080

Die Tarif-Nr. 3907.6000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3907. 6100 6900	... - Poly(ethylenterephthalat): - - mit einer Viskositätszahl von 78 ml /g oder mehr - - andere	1.40 1.40

Die Tarif-Nr. 3909.3000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
3909. 3100 3900	... - andere Aminoharze: - - Poly(methylenphenyl isocyanat) (roh MDI, polymeres MDI) - - andere	4.00 4.00

*Kapitel 40*

Die Tarif-Nrn. 4011.5000/9900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4011.	...	
5000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
7000	- der für Fahrzeuge und Geräte in der Land- und Forstwirtschaft verwendeten Art	11.00
8000	- der für Fahrzeuge und Geräte im Hoch-, Tief- Bergbau und Güterumschlag verwendeten Art	11.00
9000	- andere	11.00

*Kapitel 44*

Die Anmerkung 1 q) erhält folgende Fassung:

- q) Waren des Kapitels 96 (z.B. Tabakpfeifen, Teile von Tabakpfeifen, Knöpfe, Bleistifte und Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren), ausgenommen Stiele, Griffe und Fassungen, aus Holz, für Waren der Nr. 9603;

Titel Unternummer-Anmerkungen:

«**Unternummern-Anmerkungen**» ersetzen durch «**Unternummer-Anmerkung**»

Unternummer-Anmerkung 1: *betrifft nur den französischen Text*

Streichen : Unternummer-Anmerkung 2

Die Tarif-Nrn. 4401.1010/3900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
<b>4401.</b>	<i>unverändert (betrifft nur den französischen Text)</i>	
	- Brennholz in Form von Rundlingen, Scheiten, Zweigen, Reisigbündeln oder in ähnlichen Formen:	
1100	- - aus Nadelholz	0.07
1200	- - aus anderem als Nadelholz	0.06
	- Holz in Form von Plättchen oder Schnitzeln:	
2100	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
2200	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- Sägespäne, Holzabfälle und Holzausschuss, zu Scheiten, Briketts, Pellets oder ähnlichen Formen agglomeriert:	

3100	<i>unverändert (betrifft nur den französischen Text)</i>	<i>unverändert</i>
3900	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
4000	- Sägespäne, Holzabfälle und Holzausschuss, nicht agglomeriert	0.00

Die Tarif-Nrn. 4403.1010/9999 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4403.	...	
	- mit Farbe, Kreosot oder anderen Konservierungsmitteln behandelt:	
1100	- - Nadelholz	0.25
	- - anderes als Nadelholz:	
1210	- - - tropische Hölzer	0.00
1290	- - - anderes	0.25
	- anderes, Nadelholz:	
2100	- - Kiefernholz (Pinus spp.), mit einer grössten Querschnittdimension von 15 cm oder mehr	0.20
2200	- - Kiefernholz (Pinus spp.), anderes	0.20
2300	- - Tannenholz (Abies spp.) und Fichtenholz (Picea spp.), mit einer grössten Querschnittdimension von 15 cm oder mehr	0.20
2400	- - Tannenholz (Abies spp.) und Fichtenholz (Picea spp.), anderes	0.20
2500	- - anderes, mit einer grössten Querschnittdimension von 15 cm oder mehr	0.20
2600	- - anderes	0.20
	- anderes, tropische Hölzer:	
4100	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
4900	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- anderes:	
9100	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
9300	- - Buchenholz (Fagus spp.), mit einer grössten Querschnittdimension von 15 cm oder mehr	0.32
9400	- - Buchenholz (Fagus spp.), anderes	0.32
9500	- - Birkenholz (Betula spp.), mit einer grössten Querschnittdimension von 15 cm oder mehr	0.14
9600	- - Birkenholz (Betula spp.), anderes	0.14
9700	- - Pappelholz (Populus spp.)	0.14
9800	- - Eucalyptusholz (Eucalyptus spp.)	0.14
9900	- - anderes	0.14

Die Tarif-Nrn. 4406.1000/9000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4406.	...	
	- nicht imprägniert:	
1100	- - aus Nadelholz	0.58
1200	- - aus anderem als Nadelholz	0.58
	- andere:	
9100	- - aus Nadelholz	0.51
9200	- - aus anderem als Nadelholz	0.51

Die Tarif-Nrn. 4407.1011/2190 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4407.	...	
	- Nadelholz:	
	- - Kiefernholz (Pinus spp.):	
1110	- - - alle bearbeiteten Seiten mit sichtbaren Sägespuren	1.05
1190	- - - anderes	0.00
	- - Tannenholz (Abies spp.) und Fichtenholz (Picea spp.):	
1210	- - - alle bearbeiteten Seiten mit sichtbaren Sägespuren	1.05
1290	- - - anderes	0.00
	- - anderes:	
1910	- - - alle bearbeiteten Seiten mit sichtbaren Sägespuren	1.05
1990	- - - anderes	0.00
	- tropische Hölzer:	
	- - Mahagoni (Swietenia spp.):	
2110	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
2190	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>

Tarif-Nr. 4407.2910 ersetzen durch 4407.2920

Die Tarif-Nrn. 4407.9590/9990 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4407.	...	
9590	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- - Birkenholz (Betula spp.):	

9610	- - - alle bearbeiteten Seiten mit sichtbaren Sägespuren	1.10
9690	- - - anderes	6.60
	- - Pappelholz ( <i>Populus</i> spp.):	
9710	- - - alle bearbeiteten Seiten mit sichtbaren Sägespuren	1.10
9790	- - - anderes	6.60
	- - anderes:	
9910	- - - alle bearbeiteten Seiten mit sichtbaren Sägespuren	1.10
9980	- - - anderes	6.60

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 4408.3100  
«der in Unternummern-Anmerkung 2 zu diesem Kapitel genannten tropischen  
Hölzer» ersetzen durch  
«aus tropischen Hölzern»

Nach der Tarif-Nr. 4409.2100 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4409. 2200	... - - tropische Hölzer	12.00

Die Tarif-Nrn. 4412.3100/3900 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4412. 3100	... - - mit mindestens einer Aussenlage aus tropischen Hölzern	8.60
3300	- - anderes, mit mindestens einer Aussenlage aus anderem Holz als Nadelholz, der Gattungen Erle ( <i>Alnus</i> spp.), Esche ( <i>Fraxinus</i> spp.), Buche ( <i>Fagus</i> spp.), Birke ( <i>Be- tula</i> spp.), Kirsche ( <i>Prunus</i> spp.), Kastanie ( <i>Castanea</i> spp.), Ulme ( <i>Ulmus</i> spp.), Eucalyptus ( <i>Eucalyptus</i> spp.), Hickory ( <i>Carya</i> spp.), Rosskastanie ( <i>Aesculus</i> spp.), Linde ( <i>Tilia</i> spp.), Ahorn ( <i>Acer</i> spp.), Eiche ( <i>Quercus</i> spp.), Platane ( <i>Platanus</i> spp.), Pappel ( <i>Popu- lus</i> spp.), Robinie ( <i>Robinia</i> spp.), Tulpenbaum ( <i>Lirio- dendron</i> spp.) oder Walnuss ( <i>Juglans</i> spp.)	8.80
3400	- - anderes, mit mindestens einer Aussenlage aus anderem Holz als Nadelholz, nicht in der Nr. 4412.33 genannt	8.80
3900	- - anderes, mit beiden Aussenlagen aus Nadelholz	<i>unverändert</i>

Die Tarif-Nrn. 4418.6000/9000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4418.	...	
6000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- zusammengesetzte Fussbodenplatten:	
7300	- - aus Bambus oder mindestens mit oberer Deckschicht aus Bambus	7.90
7400	- - andere, für Mosaikfussböden	7.90
7500	- - andere, mehrschichtig	7.90
7900	- - andere	7.90
	- andere:	
9100	- - aus Bambus	13.00
9900	- - andere	13.00

Die Tarif-Nr. 4419.0000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
<b>4419.</b>	<b>Waren aus Holz für den Tisch- oder Küchengebrauch:</b>	
	- aus Bambus:	
1100	- - Brotbretter, Hackbretter und ähnliche Waren	20.00
1200	- - Essstäbchen	20.00
1900	- - andere	20.00
9000	- andere	20.00

Die Tarif-Nrn. 4421.1000/9000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
4421.	...	
1000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere:	
9100	- - aus Bambus	14.00
9900	- - andere	14.00

#### Kapitel 48

Die Anmerkung 4) erhält folgende Fassung:

4. Im Sinne dieses Kapitels gilt als «Zeitungsdruckpapier» Papier, weder gestrichen noch überzogen, der zum Drucken von Zeitungen verwendet

Art, mit einem auf den gesamten Fasergehalt bezogenen Anteil an mechanisch oder chemisch-mechanisch gewonnenen Fasern aus Holz von mindestens 50 Gewichtsprozent, nicht oder sehr schwach geleimt, mit einer Rauheit nach Parker Print Surf (1 MPa) von mehr als 2,5 Mikrometer auf jeder Seite, mit einem Quadratmetergewicht von mindestens 40 g und nicht mehr als 65 g, und ausschliesslich in a) Streifen oder Rollen mit einer Breite von mehr als 28 cm oder b) in quadratischen oder rechteckigen Bogen, die ungefaltet auf mindestens einer Seite mehr als 28 cm und auf der anderen mehr als 15 cm messen.

Die Anmerkung 8) erhält folgende Fassung:

8. Zu den Nrn. 4803 bis 4809 gehören nur Papiere, Pappen, Zellstoffwatte und Vliese aus Zellstoff in einer der folgenden Formen:
- a) in Streifen oder Rollen mit einer Breite von mehr als 36 cm; oder
  - b) in quadratischen oder rechteckigen Bogen, die ungefaltet auf mindestens einer Seite mehr als 36 cm und auf der anderen mehr als 15 cm messen.

Tarif-Nrn. 4802.6110, 4802.6210 ersetzen durch 4802.6120, 4802.6220

### Kapitel 54

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 5402.1100

«hochfeste Garne aus Nylon oder anderen Polyamiden:» ersetzen durch  
«hochfeste Garne aus Nylon oder anderen Polyamiden, auch texturiert:»

Tarif-Nr. 5402.2000:

«hochfeste Garne aus Polyester» ersetzen durch «hochfeste Garne aus Polyester, auch texturiert»

Nach der Tarif-Nr. 5402.5200 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
5402. 5300	... - - aus Polypropylen	61.00

Nach der Tarif-Nr. 5402.6200 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif
-----------	----------------------	--------------

		Fr./100 kg brutto
5402. 6300	... - - aus Polypropylen	99.00

*Kapitel 55*

Die Tarif-Nr. 5502.0000 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
5502. 1000	<b>Kabel aus künstlichen Filamenten:</b> - aus Celluloseacetat	3.90
9000	- andere	3.90

Nach der Tarif-Nr. 5506.3000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
5506. 4000	... - aus Polypropylen	28.00

*Kapitel 56*

Anmerkung 3 c):

«Blätter, Platten oder Streifen» ersetzen durch «Platten, Blätter oder Streifen»

Beim Unterteilungsstrich vor der Tarif-Nr. 5601.2100

«Watte; andere Waren aus Watte:» ersetzen durch

«Watte aus Spinnstoffen und Waren daraus:»

*Kapitel 57*

Tarif-Nr. 5704.1000: *betrifft nur den französischen Text*

Nach der Tarif-Nr. 5704.1000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
-----------	----------------------	-----------------------------------



5704. 2000	... - Fliesen mit einer Oberfläche von mehr als 0,3 m <sup>2</sup> aber nicht mehr als 1 m <sup>2</sup>	41.00
---------------	--	-------

### Kapitel 59

Anmerkung 2 a) 5):

«Blätter, Platten oder Streifen» ersetzen durch «Platten, Blätter oder Streifen»

### Kapitel 60

Nach der Anmerkung 3 folgender neuer Titel und neue Unternummer-Anmerkung 1 einfügen:

#### Unternummer-Anmerkung

1. Die Unternummer 6005.35 umfasst nur gewirkte oder gestrickte Stoffe aus Polyethylenmonofilien oder aus Polyestermultifilamenten mit einem Quadratmetergewicht von mehr als 30 g aber nicht mehr als 55 g, mit nicht weniger als 20 offenen Zellen/cm<sup>2</sup> aber nicht mehr als 100 offenen Zellen/cm<sup>2</sup> und die mit Alpha-Cypermethrin (ISO), Chlorfenapyr (ISO), Deltamethrin (INN, ISO), Lambda-Cyhalothrin (ISO), Permethrin (ISO) oder Piri-phosmethyl (ISO) getränkt oder überzogen sind.

Die Tarif-Nrn. 6005.2400/3400 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
6005. 2400	... <i>unverändert</i> - aus synthetischen Fasern:	<i>unverändert</i>
3500	- - in Unternummern-Anmerkung 1 zu diesem Kapitel genannte Stoffe	259.00
3600	- - andere, roh oder gebleicht	259.00
3700	- - andere, gefärbt	259.00
3800	- - andere, buntgewirkt oder buntgestrickt	259.00
3900	- - andere, bedruckt	259.00

### Kapitel 63

Nach der Anmerkung 3 folgender neuer Titel und neue Unternummer-Anmerkung 1 einfügen:

### Unternummer-Anmerkung

1. Zur Nummer 6304.20 gehören auf Kettenwirk- oder Kettenstrickmaschinen hergestellte, konfektionierte Waren, die mit Alpha-Cypermethrin (ISO), Chlorfenapyr (ISO), Deltamethrin (INN, ISO), Lambda-Cyhalothrin (ISO), Permethrin (ISO) oder Pirimiphos-methyl (ISO) imprägniert oder bestrichen sind.

Nach der Tarif-Nr. 6304.1900 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
6304. 2000	... - in Unternummern-Anmerkung 1 zu diesem Kapitel genannte Mückennetze für Betten	164.00

Die Tarif-Nrn. 6304.9110, 6304.9190 ersetzen durch 6304.9120, 6304.9180

### Kapitel 68

Die Anmerkung 1 m) erhält folgende Fassung:

- m) Waren der Nr. 9602, wenn sie aus den in Anmerkung 2 b) zu Kapitel 96 genannten Stoffen bestehen, Waren der Nr. 9606 (z.B. Knöpfe), der Nr. 9609 (z.B. Schiefergriffel), der Nr. 9610 (z.B. Schiefertafeln zum Schreiben oder Zeichnen) oder der Nr. 9620 (Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren);

### Kapitel 69

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 6907 erhält folgende neue Fassung und die Nrn. 6907.1000/9000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
<b>6907.</b>	<b>Fliesen, Boden- und Wandplatten, aus Keramik; Würfel, Steinchen und ähnliche Waren für Mosaik aus Keramik, auch auf Unterlage; Stücke für die Endbearbeitung aus Keramik:</b>	
	- Fliesen-, Boden- und Wandplatten, andere als solche der Nrn. 6907.30 und 6907.40:	
	- - mit einem Wasseraufnahmekoeffizient von nicht mehr als 0.5 Gewichtsprozent:	
2110	- - - unglasiert, nicht emailliert	1.70
2190	- - - andere	4.60
	- - mit einem Wasseraufnahmekoeffizient von mehr als	

	0.5 Gewichtsprozent, jedoch nicht mehr als 10 Gewichtsprozent:	
2210	- - - unglasiert, nicht emailliert	1.70
2290	- - - andere	4.60
	- - mit einem Wasseraufnahmekoeffizient von mehr als 10 Gewichtsprozent:	
2310	- - - unglasiert, nicht emailliert	1.70
2390	- - - andere	4.60
	- Würfel, Steinchen und ähnliche Ware für Mosaik, andere als solche der Nr. 6907.40:	
3010	- - unglasiert, nicht emailliert	1.70
3090	- - andere	4.60
	- Stücke für die Endbearbeitung:	
4010	- - unglasiert, nicht emailliert	1.70
4090	- - andere	4.60

Tarif-Nr. 6908: streichen

#### *Abschnitt XV*

Die Anmerkung 1 m) erhält folgende Fassung:

- m) Handsiebe, Knöpfe, Federhalter, Füllstifte, Schreibfedern, Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren und andere Waren des Kapitels 96 (verschiedene Waren);

#### *Kapitel 74*

Letzter Satz der Anmerkung 1 c) erhält folgende Fassung:

Jedoch gehören Verbindungen von Phosphor und Kupfer (Kupferphosphide), die mehr als 15 Gewichtsprozent Phosphor enthalten, zu Nr. 2853.

#### *Kapitel 82*

Tarif-Nr. 8205:

«Werkzeugmaschinen» ersetzen durch «**Werkzeugmaschinen oder Wasserstrahlschneidemaschinen**»

#### *Kapitel 83*

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 8308 erhält folgende Fassung:

**Verschlüsse, Verschlussbügel, Schnallen, Spangen, Klammern, Haken, Ösen und ähnliche Waren, aus unedlen Metallen, für Bekleidung oder Bekleidungszubehör, Schuhe, Bijouterie, Uhrenarmbänder, Bücher, Planen, Taschnerwa-**

**ren, Reiseartikel, Sattlerwaren oder andere konfektionierte Waren; Hohnieten oder Spaltnieten, aus unedlen Metallen; Perlen und zugeschnittener Flitter, aus unedlen Metallen:**

*Abschnitt XVI*

Die Anmerkung 1 a) erhält folgende Fassung:

- a) Förderbänder und Treibriemen aus Kunststoffen des Kapitels 39 oder aus vulkanisiertem Kautschuk (Nr. 4010) oder andere Waren der in mechanischen oder elektrischen Maschinen oder Apparaten oder zu anderen technischen Zwecken verwendeten Art aus vulkanisiertem Weichkautschuk (Nr. 4016);

Die Anmerkung 1 q) erhält folgende Fassung:

- q) Farbbänder für Schreibmaschinen und ähnliche Farbbänder, auch auf Spulen oder in Kassetten (nach Material und Beschaffenheit oder, sofern sie mit Tinte oder anders für Abdrucke präpariert sind, Nr. 9612) sowie Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren der Nr. 9620.

*Kapitel 84*

Folgende neue Anmerkung 1 g) einfügen:

- g) Kühler für Waren des Abschnitts XVII;

Die Anmerkung 1 g) wird zur Anmerkung 1 h) unbenannt

Anmerkung 2 e):

«Apparate und Vorrichtungen» ersetzen durch «Apparate, Vorrichtungen oder Laboreinrichtungen»

Die Anmerkung 9 A) erhält folgende Fassung:

- A) Die Anmerkungen 9 a) und 9 b) zu Kapitel 85 gelten auch für die in dieser Anmerkung und bei der Nr. 8486 verwendeten Begriffe «Halbleiterbauelemente» und «elektronische integrierte Schaltungen». Jedoch umfasst für die Auslegung dieser Anmerkung und der Nr. 8486 der Begriff «Halbleiterbauelemente» auch lichtempfindliche Halbleiterbauelemente und Leuchtdioden (LED).

Folgende neue Unternummer-Anmerkung 1 einfügen:

1. Im Sinne der Nr. 8465.20 umfasst der Begriff «Bearbeitungszentren» nur Werkzeugmaschinen zum Bearbeiten von Holz, Kork, Bein, Hartkaut-

schuk, harten Kunststoffen oder ähnlichen harten Stoffen, die verschiedenartige Bearbeitungsvorgänge durch automatischen Werkzeugwechsel aus einem Werkzeugmagazin entsprechend einem Bearbeitungsprogramm ausführen können.

Die Unternummern-Anmerkungen 1 und 2 werden zu den Unternummern-Anmerkungen 2 und 3 umbenannt

Folgende neue Unternummer-Anmerkung 3 einfügen:

3. Als «Ventile für ölhydraulische oder pneumatische Energieübertragungen» im Sinne der Nr. 8481.20 gelten Ventile, die spezifisch bei der Energieübertragung in einem hydraulischen oder pneumatischen System verwendet werden, bei dem die Energiequelle ein unter Druck stehendes Fluid (Flüssigkeit oder Gas) ist. Diese Ventile können von jeder Art sein (zum Beispiel Druckminderventile, Rückschlagventile). Die Nr. 8481.20 hat Vorrang vor allen anderen Unternummern der Nr. 8481.

Die Unternummer-Anmerkung 2 (umnummeriert 3) wird zur Unternummer-Anmerkung 4 unbenannt

Bei der Tarif-Nr. 8415.1000 erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- der zum Befestigen an Fenstern, Wänden, Decken oder Böden hergerichteten Art, in Form von Kompaktgeräten oder «Split-Systemen» (bestehend aus getrennt voneinander plazierten Elementen)

Tarif-Nr. 8419:

«Apparate, Vorrichtungen,» ersetzen durch «**Apparate, Vorrichtungen oder Laboreinrichtungen,**»

Die Tarif-Nrn. 8424.3030/8100 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8424.	...	
3030	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- Zerstäuber für die Landwirtschaft oder den Gartenbau:	
4100	- - tragbare Zerstäuber	8.40
4900	- - andere	8.40
	- andere Apparate:	
8200	- - für die Landwirtschaft oder den Gartenbau	8.40

Die Tarif-Nrn. 8432.2900/4000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8432.	...	
2900	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- Sämaschinen, Pflanzmaschinen und Pikiermaschinen:	
3100	- - Sämaschinen, Pflanzmaschinen und Pikiermaschinen zum Bestellen ungepflügter Böden	0.00
3900	- - andere	0.00
	- Miststreuer und Düngerverteiler:	
4100	- - Miststreuer	0.00
4200	- - Düngerverteiler	0.00

Tarif-Nr. 8442:

«(andere als Werkzeugmaschinen der Nrn. 8456 bis 8465)» ersetzen durch «(**andere als Maschinen der Nrn. 8456 bis 8465**)»

Die Tarif-Nrn. 8456.1051/9023 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8456.	...	
	- mit Laser- oder anderen Licht- oder Photonenstrahlen arbeitend:	
	- - mit Laserstrahlen arbeitend:	
1110	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	2.80
1120	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	9.10
1130	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	13.00
	- - mit anderen Licht- oder Photonenstrahlen arbeitend:	
1210	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	2.80
1220	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	9.10
1230	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	13.00
	- mit Ultraschall arbeitend:	
2010	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
2020	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
2030	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- mit Elektroerosion arbeitend:	
3010	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
3020	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
3030	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>

	- mit Plasmastrahl arbeitend:	
4010	- - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	2.80
4020	- - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	9.10
4030	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	13.00
	- Wasserstrahlschneidmaschinen:	
5010	- - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	2.80
5020	- - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	9.10
5030	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	13.00
	- andere:	
9010	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- - andere, im Stückgewicht von:	
9024	- - - mehr als 10000 kg	2.80
9025	- - - mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	9.10
9026	- - - nicht mehr als 1000 kg	13.00

Die Tarif-Nrn. 8459.3930/4030 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8459.	...	
3930	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere Ausbohrmaschinen:	
	- - numerisch gesteuert:	
4110	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	3.50
4120	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
4130	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00
	- - andere :	
4910	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	3.50
4920	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
4930	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00

Die Tarif-Nrn. 8460.1110/2130 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8460.	...	
	- Planschleifmaschinen:	
	- - numerisch gesteuert:	

1210	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	4.20
1220	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
1230	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00
	- - andere :	
1910	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
1920	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
1930	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere Schleifmaschinen:	
	- - spitzenlose Schleifmaschinen, numerisch gesteuert:	
2210	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	4.20
2220	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
2230	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00
	- - andere Rundschleifmaschinen, numerisch gesteuert:	
2310	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	4.20
2320	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
2330	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00
	- - andere, numerisch gesteuert:	
2410	- - - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	4.20
2420	- - - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
2430	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00

Nach der Tarif-Nr. 8465.1030 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8465.	...	
	- Bearbeitungszentren:	
2010	- - im Stückgewicht von mehr als 10000 kg	4.20
2020	- - im Stückgewicht von mehr als 1000 kg, jedoch nicht mehr als 10000 kg	10.00
2030	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1000 kg	15.00

Die Tarif-Nrn.

8465.9110/9120/9130/9210/9220/9230/9310/9320/9330/9410/9420/9430/9510/9520/9530/9610/9620/9630/9910/9920/9930

ersetzen durch

8465.9140/9150/9160/9240/9250/9260/9340/9350/9360/9440/9450/9460/9540/9550/9560/9640/9650/9660/9940/9950/9960



Tarif-Nr. 8466:

«für Werkzeugmaschinen» ersetzen durch «**für diese Maschinen**»

Bei der Tarif-Nr. 8466.3000. erhält die Spalte «Bezeichnung der Ware» folgende Fassung:

- Teilköpfe und andere Spezialvorrichtungen für Maschinen

Tarif-Nr. 8469: streichen

Die Tarif-Nrn. 8472.3000/9090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8472.	...	
3000	<i>unverändert</i> - andere:	<i>unverändert</i>
9020	- - automatische Bankschalter; Textverarbeitungs- maschinen	0.00
9030	- - Schreibmaschinen	91.00
9080	- - andere	17.00

Tarif-Nr. 8473:

«8469» ersetzen durch «**8470**»

Tarif-Nrn. 8473.1010/1090: Streichen

Die Tarif-Nrn. 8473.4010/5000 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8473.	...	
4020	- - für Maschinen der Nr. 8472.9020, in Form von Bau- gruppen aus gedruckten Schaltungen	0.00
4080	- - andere	27.00
5000	- Teile und Zubehör, welche in gleichem Masse für Maschinen oder Apparate mehrerer der Nrn. 8470 bis 8472 verwendet werden können	0.00

## *Kapitel 85*

Folgende neue Anmerkung 3 einfügen:

3. Im Sinne der Nr. 8507 umfasst der Begriff «elektrische Akkumulatoren» auch Akkumulatoren mit Hilfsvorrichtungen, die der Energiespeicher- und -versorgungsfunktion des Akkumulators dienen oder die ihn vor möglichen Schäden schützen sollen, wie elektrische Stecker, Temperaturreglereinheiten (z.B. Thermistoren) und Stromkreisschutzvorrichtungen. Sie können auch einen Teil des Schutzgehäuses der Apparate umfassen, für die sie bestimmt sind.

Die Anmerkungen 3 bis 9 werden zu den Anmerkungen 4 bis 10 umbenannt.

Bei der Anmerkung 8 b), umnummeriert 9 b), folgenden neuen 4. Absatz einfügen:

- 4) integrierte Multikomponenten-Schaltungen, die Kombinationen aus einer oder mehreren monolithischen, hybriden oder integrierten Multichip-Schaltungen sind und die mindestens eine der folgenden Komponenten enthalten: Sensoren, Aktuatoren, Oszillatoren, Resonatoren aus Silizium, auch untereinander kombiniert, oder Komponenten, die die Funktionen von Waren der Nrn. 8532, 8533, 8541 oder von Induktoren der Nr. 8504 ausüben, und die wie bei einer integrierten Schaltung auf praktisch untrennbare Weise zu einem einzigen Körper vereinigt sind, um ein Bauelement von der Art zu bilden, welches mittels Kontaktstiften, Kontaktleitungen, Lotperlen, Kontaktflächen, Kontakthügeln oder Kontaktpunkten auf einer Leiterplatte (gedruckte Schaltung) oder einem anderen Träger montiert wird.

Für die Auslegung dieser Definition gilt:

1. «Komponenten» können diskret, unabhängig voneinander hergestellt, und danach zu einer integrierten Multikomponenten-Schaltung zusammengebaut oder in anderen Komponenten integriert sein.
2. Der Begriff «aus Silizium» bedeutet, dass die Komponente auf einem Siliziumsubstrat hergestellt worden ist oder aus Materialien auf der Grundlage von Silizium besteht oder auf einem integrierten Schaltungschip hergestellt worden ist.
3.
  - a) «Sensoren aus Silizium» bestehen aus mikroelektronischen oder mechanischen Strukturen, die im halbleitenden Material oder auf der Oberfläche eines halbleitenden Materials hergestellt worden sind, und dienen zum Erfassen physikalischer oder chemischer Grössen und zum Umwandeln dieser in elektrische Signale, hervorgerufen durch Veränderungen elektrischer Eigenschaften oder einer Veränderung der mechanischen Struktur. «Physikalische oder chemische Grössen» bezieht sich auf reale Erscheinungen, wie Druck, Schallwellen, Beschleunigung, Vibration, Bewegung, Ori-

entierung, Belastung, magnetische Feldstärke, elektrische Feldstärke, Licht, Radioaktivität, Feuchtigkeit, Durchfluss, Konzentration chemischer Stoffe usw.

- b) «Aktuatoren aus Silizium» bestehen aus mikroelektronischen und mechanischen Strukturen, die im halbleitenden Material oder auf der Oberfläche eines halbleitenden Materials hergestellt worden sind, und dienen zum Umwandeln elektrischer Signale in physikalische Bewegung.
- c) «Resonatoren aus Silizium» sind Komponenten, die aus mikroelektronischen oder mechanischen Strukturen bestehen, die im halbleitenden Material oder auf der Oberfläche eines halbleitenden Materials hergestellt worden sind, und dienen zum Erzeugen einer mechanischen oder elektrischen Schwingung mit einer vorgegebenen Frequenz, die abhängig ist von der physikalischen Geometrie dieser Strukturen als Reaktion auf ein externes Signal.
- d) «Oszillatoren aus Silizium» sind aktive Komponenten, die aus mikroelektronischen oder mechanischen Strukturen bestehen, die im halbleitenden Material oder auf der Oberfläche eines halbleitenden Materials hergestellt worden sind, und dienen zum Erzeugen einer mechanischen oder elektrischen Schwingung mit einer vorgegebenen Frequenz, die abhängig ist von der physikalischen Geometrie dieser Strukturen.

Die Tarif-Nrn. 8528.4100/6100 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8528.	...	
4200	- - die direkt an eine automatische Datenverarbeitungs- maschine der Nr. 8471 angeschlossen werden können und die zur Verwendung mit einer solchen hergerichtet sind	0.00
4900	- - andere - andere Monitore:	58.00
5200	- - die direkt an eine automatische Datenverarbeitungs- maschine der Nr. 8471 angeschlossen werden können und die zur Verwendung mit einer solchen hergerichtet sind	0.00
5900	- - andere - Projektoren:	0.00

6200	- - die direkt an eine automatische Datenverarbeitungs- maschine der Nr. 8471 angeschlossen werden können und die zur Verwendung mit einer solchen hergerichtet sind	0.00
------	---	------

Tarif-Nr. 8539:

«**Bogenlampen**» ersetzen durch «**Bogenlampen; Leuchtdioden (LED)-Lampen**»

Nach der Tarif-Nr. 8539.4900 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8539. 5000	... - Leuchtdioden (LED)-Lampen	0.00

Tarif-Nr. 8541:

«Leuchtdioden» ersetzen durch «**Leuchtdioden (LED)**»

Tarif-Nr. 8541.1000:

«Leuchtdioden» ersetzen durch «**Leuchtdioden (LED)**»

Tarif-Nr. 8541.4000:

«Leuchtdioden» ersetzen durch «**Leuchtdioden (LED)**»

### *Abschnitt XVII*

Anmerkung 2 e):

«sowie Teile davon;» ersetzen durch «sowie Teile davon, ausgenommen Kühler für Fahrzeuge dieses Abschnitts;»

### *Kapitel 87*

Tarif-Nr. 8701.1000: *betrifft nur den französischen und italienischen Text*

Die Tarif-Nrn. 8701.3000/9090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
-----------	----------------------	-----------------------------------

8701.	...	
3000	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
	- andere, mit einer Motorleistung von:	
	- - nicht mehr als 18 kW:	
9110	- - - Traktoren für die Landwirtschaft	0.00
9190	- - - andere	22.00
	- - mehr als 18 kW, jedoch nicht mehr als 37 kW:	
9210	- - - Traktoren für die Landwirtschaft	0.00
9290	- - - andere	22.00
	- - mehr als 37 kW, jedoch nicht mehr als 75 kW:	
9310	- - - Traktoren für die Landwirtschaft	0.00
9390	- - - andere	22.00
	- - mehr als 75 kW, jedoch nicht mehr als 130 kW:	
9410	- - - Traktoren für die Landwirtschaft	0.00
9490	- - - andere	
	- - mehr als 130 kW:	22.00
9510	- - - Traktoren für die Landwirtschaft	0.00
9590	- - - andere	22.00

Die Tarif-Nrn. 8702.1010/9020 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8702.	...	
	- nur mit Kolbenmotor mit Kompressionszündung (Diesel oder Halbdiesel):	
1030	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	0.00
1040	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	70.00
	- sowohl mit Kolbenmotor mit Kompressionszündung (Diesel oder Halbdiesel) als auch mit Elektromotor angetrieben:	
2010	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	0.00
2020	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	70.00
	- sowohl mit Hubkolbenmotor mit Funkenzündung als auch mit Elektromotor angetrieben:	
3010	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	0.00
3020	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	70.00
	- nur mit Elektromotor angetrieben:	
4010	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	0.00
4020	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	70.00
	- andere:	
9030	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	0.00
9040	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	70.00

Die Tarif-Nrn. 8703.1000/9030 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8703.	...	
1000	<i>unverändert</i> - andere Fahrzeuge, nur mit Hubkolbenmotor mit Funkenzündung:	<i>unverändert</i>
2100	<i>unverändert</i>	<i>unverändert</i>
2200	<i>unverändert</i> - - mit einem Hubraum von mehr als 1500 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 3000 cm <sup>3</sup> :	<i>unverändert</i>
2340	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
2350	- - - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
2360	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg - - mit einem Hubraum von mehr als 3000 cm <sup>3</sup> :	15.00
2430	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	14.00
2440	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg - andere Fahrzeuge, nur mit Kolbenmotor mit Kompressi- onszündung (Diesel oder Halbdiesel):	15.00
3100	<i>unverändert</i> - - mit einem Hubraum von mehr als 1500 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 2500 cm <sup>3</sup> :	<i>unverändert</i>
3240	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
3250	- - - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
3260	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg - - mit einem Hubraum von mehr als 2500 cm <sup>3</sup> :	15.00
3330	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	14.00
3340	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg - andere Fahrzeuge, sowohl mit Hubkolbenmotor mit Funkenzündung als auch mit Elektromotor angetrieben, ausgenommen solche, die durch Anschliessen an eine externe elektrische Stromquelle aufgeladen werden kön- nen:	15.00
4010	- - mit einem Hubraum von nicht mehr als 1000 cm <sup>3</sup>	12.00
4020	- - mit einem Hubraum von mehr als 1000 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 1500 cm <sup>3</sup> - - mit einem Hubraum von mehr als 1500 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 3000 cm <sup>3</sup> :	12.00
4031	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
4032	- - - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00

4033	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- - mit einem Hubraum von mehr als 3000 cm <sup>3</sup> :	
4041	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	14.00
4042	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- andere Fahrzeuge, sowohl mit Kolbenmotor mit Kompressionszündung (Diesel oder Halbdiesel) als auch mit Elektromotor angetrieben, ausgenommen solche, die durch Anschliessen an eine externe elektrische Stromquelle aufgeladen werden können:	
5010	- - mit einem Hubraum von nicht mehr als 1500 cm <sup>3</sup>	12.00
	- - mit einem Hubraum von mehr als 1500 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 2500 cm <sup>3</sup> :	
5021	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
5022	- - - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
5023	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- - mit einem Hubraum von mehr als 2500 cm <sup>3</sup> :	
5031	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	14.00
5032	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- andere Fahrzeuge, sowohl mit Hubkolbenmotor mit Funkenzündung als auch mit Elektromotor angetrieben, die durch Anschliessen an eine externe elektrische Stromquelle aufgeladen werden können:	
6010	- - mit einem Hubraum von nicht mehr als 1000 cm <sup>3</sup>	12.00
6020	- - mit einem Hubraum von mehr als 1000 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 1500 cm <sup>3</sup>	12.00
	- - mit einem Hubraum von mehr als 1500 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 3000 cm <sup>3</sup> :	
6031	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
6032	- - - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
6033	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- - mit einem Hubraum von mehr als 3000 cm <sup>3</sup> :	
6041	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	14.00
6042	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- andere Fahrzeuge, sowohl mit Kolbenmotor mit Kompressionszündung (Diesel oder Halbdiesel) als auch mit Elektromotor angetrieben, die durch Anschliessen an eine externe elektrische Stromquelle aufgeladen werden können:	
7010	- - mit einem Hubraum von nicht mehr als 1500 cm <sup>3</sup>	12.00
	- - mit einem Hubraum von mehr als 1500 cm <sup>3</sup> , jedoch nicht mehr als 2500 cm <sup>3</sup> :	
7021	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
7022	- - - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
7023	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00

	- - mit einem Hubraum von mehr als 2500 cm <sup>3</sup> :	
7031	- - - im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg	14.00
7032	- - - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- andere Fahrzeuge, nur mit Elektromotor angetrieben:	
8010	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
8020	- - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
8030	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00
	- andere:	
9040	- - im Stückgewicht von nicht mehr als 1200 kg	12.00
9050	- - im Stückgewicht von mehr als 1200 kg, jedoch nicht mehr als 1600 kg	14.00
9060	- - im Stückgewicht von mehr als 1600 kg	15.00

Nach der Tarif-Nr. 8711.5000 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
8711. 6000	... - mit Elektromotor angetrieben	37.00

### *Kapitel 90*

Anmerkung 1 g):

«an Werkzeugmaschinen,» mit «an Werkzeugmaschinen oder Wasserstrahlschneidemaschinen,»

Folgende neue Anmerkung 1 l) einfügen:

- l) Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren der Nr. 9620;

Die Anmerkungen 1 l) und m) werden zu den Anmerkungen 1 m) und n) unbenannt.

Tarif-Nr. 9006.1010/1020: streichen

### *Kapitel 92*

Die Anmerkung 1 d) erhält folgende Fassung:

- d) Wischer und andere Bürstenwaren zum Reinigen von Musikinstrumenten (Nr. 9603) oder Ein-, Zwei-, Dreibeinstativen oder ähnlichen Waren (Nr. 9620);



*Kapitel 94*

Anmerkung 1 l) :

« . » ersetzen durch « ; »

Folgende neue Anmerkung 1 m) einfügen:

m) Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren der Nr. 9620.

Die Tarif-Nr. 9401.5100 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
9401.	...	
5200	- - aus Bambus	0.00
5300	- - aus Rattan	0.00

Die Tarif-Nr. 9403.8100 wird durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
9403.	...	
8200	- - aus Bambus	0.00
8300	- - aus Rattan	0.00

Die Tarif-Nrn. 9406.0010/0090 werden durch die folgenden Tarif-Nrn. ersetzt:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
9406.	...	
1000	- aus Holz - andere:	14.00
9010	- - aus Beton	0.56
9020	- - aus Eisen oder Stahl	9.10
9030	- - aus Aluminium	37.00
9090	- - aus anderen Stoffen	26.00

*Kapitel 95*

Die Anmerkung 1 e) erhält folgende Fassung:

e) Maskenkostüme aus Spinnstoffen der Kapitel 61 oder 62; Sportbekleidung und Spezialbekleidung aus Spinnstoffen der Kapitel 61 oder 62, auch mit sekundären eingearbeiteten Schutzelementen wie Schutzplatten oder Pols-

terungen in den Bereichen von Ellbogen, Knie oder Leiste (z.B. Fechtbekleidung oder Fussballtorwarttrikots);

Folgende neue Anmerkung 1 u) einfügen:

u) Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren der Nr. 9620;

Die Anmerkungen 1 u) und v) werden zu den Anmerkungen 1 v) und w) unbenannt.

### *Kapitel 96*

Nach der Tarif-Nr. 9619 einfügen:

Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Generaltarif Fr./100 kg brutto
9620.	<b>Ein-, Zwei-, Dreibeinstative und ähnliche Waren:</b>	
0010	- zum Befestigen eines Fotoapparates, eines digitalen Fotoapparates oder eines Videokamera-Rekorders	204.00
0090	- andere	0.00

## **Anhang 2: Zollkontingente**

### *Kontingent Nr. 21*

Tarif-Nrn. 2202.9021, 2202.9051, 2202.9071 ersetzen durch 2202.9921, 2202.9951, 2202.9971

### *Kontingent Nr. 22*

Tarif-Nrn. 2202.9018, 2202.9041 ersetzen durch 2202.9911, 2202.9941

### *Kontingente Nrn. 23, 24 + 25*

Tarif-Nrn. 2204.2921, 2204.2922, 2204.2931, 2204.2932 und dazugehörige Ansätze streichen, an deren Stelle einfügen:

Tarif-Nr.	Ausgangszollansatz	Konsolidierter Zollansatz
2204.2221		46.00
2204.2222		34.00
2204.2231		42.00
2204.2232		34.00
2204.2923		46.00
2204.2924		34.00
2204.2933		42.00
2204.2934		34.00

## Behebung von Übersetzungs- und Interpretationsfehlern

Die nachgenannten Texte des Zolltarifs in Anhang 1 des Zolltarifgesetzes vom 9. Oktober 1986 erhalten folgende Korrekturen:

*Schweizer Generaltarif, Allgemeine Vorschriften für die Auslegung des Harmonisierten Systems*

Im Wortlaut der Ziffer 2 a) und 5 a) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

### *Kapitel 2*

Im Wortlaut des Textes mit vier Unterteilungsstrichen, welcher der Tarif-Nr. 0210.9920 vorangeht: *betrifft nur den französischen Text*

### *Kapitel 3*

Im Wortlaut der Tarif-Nrn. 0302.4500, 0303.5500 und 0306.1600: *betrifft nur den italienischen Text*

### *Kapitel 8*

Im Wortlaut der Tarif-Nrn. 0803, 0803.1000, 0813.2010 und 0813.4011: *betrifft nur den italienischen Text*

Im Wortlaut des Textes mit Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nrn. 0813.4081 und 0813.5081 vorangeht: *betrifft nur den italienischen Text*

### *Kapitel 11*

Im Wortlaut der Anmerkung 2 A): *betrifft nur den italienischen Text*

### *Kapitel 16*

Im Wortlaut der Tarif-Nrn. 1605.5400 und 1605.5700: *betrifft nur den italienischen Text*

### *Abschnitt VI*

Im Wortlaut der Anmerkung 3 b) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

### *Kapitel 29*

Im Wortlaut des Textes mit einem Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nr. 2930.3010 vorangeht: *betrifft nur den italienischen Text*

### *Kapitel 30*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 3002: *betrifft nur den italienischen Text*

### *Abschnitt VII*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 b) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

#### *Kapitel 39*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 3920 «aus kompakten Kunststoffen» ersetzen durch  
«nicht aus Zellkunststoff»

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 3923.1000 erhält folgende Fassung: «- Schachteln (ein-  
schliesslich Dosen), Kisten, Verschlüge und ähnliche Waren»

#### *Kapitel 42*

Im Wortlaut der Anmerkung 2 h) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

#### *Kapitel 44*

Anmerkung 2, 4. Zeile bis Schluss ersetzen durch: «dessen Dichte oder Härte merk-  
lich erhöht sowie seine Widerstandsfähigkeit gegen mechanische, chemische oder  
elektrische Einflüsse verbessert wurde.»

#### *Kapitel 46*

Im Wortlaut der Tarif-Nrn. 4601.2200, 4602.1200 und im Text mit einem Untertei-  
lungsstrich vor der Tarif-Nr. 4601.9310: *betrifft nur den italienischen Text*

#### *Kapitel 47*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 von «im Sinne... » bis «, die nach ... » ersetzen durch  
«Als «chemische Halbstoffe aus Holz (Holzzellstoff), zum Auflösen» im Sinne der  
Nr. 4702 gelten chemische Halbstoffe, die nach ...»

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 4701.0000 erhält folgende Fassung: «Mechanische  
Halbstoffe aus Holz (Holzschliff)»

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 4702.0000 erhält folgende Fassung: «Chemische Halb-  
stoffe aus Holz (Holzzellstoff), zum Auflösen»

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 4703 erhält folgende Fassung: «Chemische Halbstoffe  
aus Holz (Natron- oder Sulfat-Holzzellstoff), andere als solche zum Auflösen»

Im Wortlaut der Tarif-Nrn. 4703.1900 und 4703.2900 «anderer» ersetzen durch  
«andere»

Der Wortlaut der Tarif-Nr. 4704 erhält folgende Fassung: «Chemische Halbstoffe  
aus Holz (Sulfit-Holzzellstoff), andere als solche zum Auflösen»

Im Wortlaut der Tarif-Nrn. 4704.1900 und 4704.2900 «anderer» ersetzen durch  
«andere»

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 4707.2000 «aus gebleichtem Zellstoff, » ersetzen durch  
«aus gebleichten chemischen Halbstoffen hergestellt, »

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 4707.3000 «aus Holzschliff (..) ersetzen durch «aus  
mechanischen Halbstoffen hergestellt (.. »

### *Kapitel 48*

Im Titel «aus Zellstoff, » ersetzen durch «aus Papierhalbstoff, »

Im Wortlaut der Anmerkungen 3, 7 und 8 sowie der Tarif-Nrn. 4811, 4811.9000, 4818, 4819 und 4823 «Vliese/n aus Zellstoff» ersetzen durch «Vliese/n aus Zellstofffasern»

### *Kapitel 49*

Im Wortlaut der Anmerkung 4 b) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

### *Kapitel 63*

Im Wortlaut der Anmerkung 3 b) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

### *Kapitel 65*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 6506.1000 «Schutzhelme» ersetzen durch «Sicherheitskopfbedeckungen»

### *Kapitel 66*

Im Wortlaut der Anmerkung 2 «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

### *Kapitel 83*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8301.7000 «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

### *Kapitel 84*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 f): *betrifft nur den italienischen Text*

Im Wortlaut der Anmerkung 5 C), 2. Absatz «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

Im Wortlaut der Anmerkung 5 D) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8423 «Wiegevorrichtungen» ersetzen durch «Waagen»

Im Wortlaut des Textes mit einem Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nr. 8423.8100 vorangeht «andere Wiegevorrichtungen» ersetzen durch «andere Waagen»

Im Wortlaut des Textes mit einem Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nr. 8423.9010 vorangeht «Wiegevorrichtungen» ersetzen durch «Waagen»

Im Wortlaut des Textes mit zwei Unterteilungsstrichen, welcher der Tarif-Nr. 8423.9091 vorangeht «Wiegevorrichtungen» ersetzen durch «Waagen»

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8456 «deren Arbeitsweise auf Laser-, Licht- oder anderen Photonenstrahlen, Ultraschall, Elektroerosion, elektrochemischen Verfahren, Elektronen-, Ionen- oder Plasmastrahlen beruht» ersetzen durch «mit Laser- oder anderen Licht- oder Photonenstrahlen, mit Ultraschall, mit Elektroerosion, mit elektrochemischen Verfahren, mit Elektronen-, Ionen- oder Plasmastrahlen arbeitend»

Im Wortlaut des Textes mit einem Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nr. 8483.4010 vorangeht «separat zur Abfertigung» ersetzen durch «getrennt»

Im Wortlaut des Textes mit einem Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nr. 8483.9010 vorangeht «separat zur Abfertigung» ersetzen durch «getrennt»

#### *Kapitel 85*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8515 «mit Laser-, Licht- oder anderen Photonenstrahlen» ersetzen durch «mit Laser- oder anderen Licht- oder Photonenstrahlen»

Im Wortlaut des Textes mit einem Unterteilungsstrich, welcher der Tarif-Nr. 8517.1100 vorangeht «einschliesslich Apparate für zellulare Netze» ersetzen durch «einschliesslich Telefone für zellulare Netze»

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8517.1100: *betrifft nur den italienischen Text*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8517.62 «Übertragen» ersetzen durch «Übermitteln»

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8523.51 «nicht flüchtige Datenträger» ersetzen durch «nichtflüchtige Datenspeicher»

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8525.8010 streichen «digitale Video-Einzelbildkameras; »

#### *Kapitel 87*

Im Wortlaut der Anmerkung 2, 2. Absatz «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 8705.3000 «Feuerlöschwagen» ersetzen durch «Feuerwehrrwagen»

#### *Kapitel 90*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 g) «gesondert zur Abfertigung» ersetzen durch «getrennt»

Im Wortlaut der Anmerkung 6, zweiter Absatz, «zur Linderung von Fussbeschwerden» ersetzen durch «zum Korrigieren von orthopädischen Fussleiden»

#### *Kapitel 92*

Im Wortlaut der Anmerkung 2 «zur Abfertigung» ersatzlos streichen (zwei Mal)

#### *Kapitel 93*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 d) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

#### *Kapitel 94*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 e) «zur Abfertigung» ersatzlos streichen

Im Wortlaut der Anmerkungen 3 A) und B) «gesondert zur Abfertigung» ersetzen durch «getrennt» (je ein Mal)

#### *Kapitel 95*

Im Wortlaut der Anmerkung 4 «separat zur Abfertigung» ersetzen durch «getrennt»

#### *Kapitel 96*

Im Wortlaut der Anmerkung 1 e) «Gesondert zur Abfertigung» ersetzen durch  
«Getrennt»

*Kapitel 97*

Im Wortlaut der Tarif-Nr. 9701.9010 «oder gewerblich hergestellt» ersetzen durch  
«oder kunstgewerblich hergestellt»



Anhang 3  
(Art. 3)

## Änderung anderer Erlasse

Die nachstehenden Erlasse werden wie folgt geändert:

### 1. Automobilsteuergesetz vom 21. Juni 1996<sup>3</sup>

Art. 2 Abs. 1 Bst. a und b

<sup>1</sup> Als Automobile für den Personen- oder Warentransport im Sinne dieses Gesetzes gelten:

- a. Automobile zum Befördern von zehn Personen oder mehr, einschliesslich Fahrer, im Stückgewicht von nicht mehr als 1600 kg (Zolltarifnummern 8702.1030, 8702.2010, 8702.3010, 8702.4010 und 8702.9030<sup>4</sup>);
- b. Personenautomobile und andere hauptsächlich zum Befördern von Personen gebaute Automobile (andere als solche nach Bst. a), einschliesslich «Breaks» und Rennwagen (Zolltarifnummern 8703.1000-9060);

### 2. Mineralölsteuergesetz vom 21. Juni 1996<sup>5</sup>

Anhang 1

Den Text in der Spalte «Warenbezeichnung», der mit einem Unterteilungsstrich beginnt und der Zolltarifnummer 2707.5010 vorangeht, ersetzen durch:

Zolltarifnummer <sup>6</sup>	Warenbezeichnung	Steuersatz Fr.
		je 1000 l bei 15 °C
2707. ...	... – andere aromatische Kohlenwasserstoffmischungen, bei deren Destillation, nach der Methode ISO 3405 (gleichwertig mit der Methode ASTM D 86), 65 % Vol oder mehr (einschliesslich Verluste) bis 250 °C übergehen:	...
...	...	...

<sup>3</sup> SR 641.51

<sup>4</sup> SR 632.10 Anhang

<sup>5</sup> SR 641.61

<sup>6</sup> SR 632.10 Anhang

*Zolltarifnummer 3824.9030 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Zolltarifnummer	Warenbezeichnung	Steuersatz Fr.
3824.	Zubereitete Bindemittel für Giessereiformen oder -kerne; chemische Erzeugnisse und Zubereitungen der chemischen Industrie oder verwandter Industrien (einschliesslich Mischungen von Naturprodukten), anderweit weder genannt noch inbegriffen: – andere: – – andere:	
9920	– – – Erzeugnisse zur Verwendung als Treibstoff	420.60

### **3. Verordnung vom 6. Juli 1983<sup>7</sup> über die Pflichtlagerhaltung von flüssigen Treib- und Brennstoffen**

*Art. 1 Abs. 1*

*Tarifnummern 2707.5010, ex (2707.)5090 sowie 3824.9030 und dazugehörenden Texte ersetzen durch:*

Tarifnummer <sup>8</sup>	Warenbezeichnung
2707. ... 5010	... – – andere aromatische Kohlenwasserstoffmischungen, bei deren Destillation nach der Methode ISO 3405 (gleichwertig mit der Methode ASTM D 86), 65 % Vol oder mehr (einschliesslich Verluste) bis 250 °C übergehen
ex ... 5090	... – – andere aromatische Kohlenwasserstoffmischungen, bei deren Destillation nach der Methode ISO 3405 (gleichwertig mit der Methode ASTM D 86), 65 % Vol oder mehr (einschliesslich Verluste) bis 250 °C übergehen
... 3824.	... Zubereitete Bindemittel für Giessereiformen oder -kerne; chemische Erzeugnisse und Zubereitungen der chemischen Industrie oder verwandter Industrien (einschliesslich Mischungen von Naturprodukten), anderweit weder genannt noch inbegriffen; Rückstände der chemischen Industrie oder verwandter Industrien, anderweit weder genannt noch inbegriffen: – Erzeugnisse zur Verwendung als Treibstoff.
... 9920	... – Erzeugnisse zur Verwendung als Treibstoff.
... ...	...

<sup>7</sup> SR 531.215.41

<sup>8</sup> Siehe SR 632.10 Anhang

---

#### **4. Verordnung vom 18. November 2015<sup>9</sup> über die vorübergehende Reduktion von Zollansätzen für Textilien**

##### *Anhang 1*

*Tarifnummern ex 6005.3100, 6005.3300 und 6005.3400 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

---

Tarifnummer	Zollansatz in Fr. je 100 kg brutto	Einschränkungen
ex 6005.3500	0.–	Buntgewirkt, buntgestrickt oder bedruckt
ex 6005.3600	0.–	Nicht in Aufmachung für den Einzelverkauf; nicht gebrauchsfertig
6005.3800	0.–	
6005.3900	0.–	

---

#### **5. Taraverordnung vom 4. November 1987<sup>10</sup>**

*Der Anhang erhält die folgende neue Fassung:*

Anhang  
(Art. 2 Abs. 2, Art. 5 Abs. 2 und Art. 6)

#### **Tarasätze**

<sup>9</sup> SR 632.102.1

<sup>10</sup> SR 632.13

Tarifnummer	Tarar satz	Tarifnummer	Tarar satz	Tarifnummer	Tarar satz
0105.1100/0105.9900	10	0601.1010/2099	5	1108.1310/1320	10
0106.2000, 3300, 3910	10	0603.1110/9010	5	1108.1390	[3]
0201.1011/0202.3099	5	0603.9090	10	1108.1410/1420	10
0203.1210/0207.4290	5	0604.9012	10	1108.1490	[3]
0207.4300	10	0604.9099	10	1108.1911/1992	10
0207.4411/5290	5	0709.6090	10	1108.1999	[3]
0207.5300	10	0710.1010/9090	5	1108.2010/1109.000	10
0207.5411/6099	5	0712.9089	5	1301.9010	10
0208.1000/0210.1299	10	0801.1100/3200	10	1302.1100/1900	20
0210.1910/1999	5	0803.1000/9000	[2]	1302.2011/2029	10
0210.2010/9990	10	0809.1011/4095	10	1302.2090	5
0301.1100/1900	15 [1]	0811.1000/9090	5	1302.3100	10
0301.9100/9300	20 [1]	0812.1000/9080	10	1302.3900	10
0301.9400/9500	10	0813.1000/4099	5	1501.1011/1520.0000	10
0301.9920	20 [1]	0813.5081/5099	5	1522.0000/1601.0049	5
0301.9980	10	0901.2100/2200	5	1602.1010/9089	10
0302.1100/1900	20	0901.9020	5	1603.0000/1605.6900	5
0302.2100/5900	10	0902.1000/4000	10	1701.1200/1400	1
0302.7100/7900	20	0903.0000	5	1701.9110/9190	5
0302.8100/8500	10	0904.1100/0908.3200	10	1701.9991/9999	[4]
0302.8920	20	0909.2100/6220	5	1702.1100/1900	[5]
0302.8980	10	0910.1100/9900	10	1702.2010	1
0302.9100/0303.2900	20	1001.1100/1101.0041	1	1702.2020	5
0303.3100/8400	10	1101.0043/0048	5	1702.3021/3029	10
0303.8920	20	1101.0051/0090	1	1702.3032/3038	1
0303.8980	10	1102.2010	10	1702.3042/3048	10
0303.9100/0304.3900	20	1102.2020/2090	1	1702.4011/4019	1
0304.4100	10	1102.9011	5	1702.4021	5
0304.4200	20	1102.9013/9018	1	1702.4029/5000	10
0304.4300/4800	10	1102.9043/9045	5	1702.6010	1
0304.4920	20	1102.9046/9048	1	1702.6021	5
0304.4980	10	1102.9051	10	1702.6022/6028	10
0304.5100/5210	20	1102.9052/9059	1	1702.9011/9028	1
0304.5290/5700	10	1102.9061	10	1702.9031	5
0304.5920	20	1102.9062/1103.1119	1	1702.9032/9038	10
0304.5980	10	1103.1191/1199	5	1703.1010/1704.9093	5
0304.6100/6900	20	1103.1310/1390	1	1803.1000/2000	10
0304.7100/8100	10	1103.1911/1919	5	1805.0000/1901.1011	5
0304.8200	20	1103.1921/1104.1290	1	1901.1014/9019	10
0304.8300/8800	10	1104.1911/1919	5	1901.9021/9047	5
0304.8920	20	1104.1921/2290	1	1901.9081/9099	10
0304.8980	10	1104.2310/2390	10	1902.1110/1903.0000	5
0304.9100/9700	15	1104.2911/2918	5	1904.1010/1090	15
0304.9910	20	1104.2921/3099	1	1904.2000/3000	5
0304.9970	15	1105.1011/1019	10	1904.9010	10
0305.1000/7900	5	1105.2011/2019	10	1904.9020/9090	5
0306.1100/0308.9000	10	1106.2010/2090	5	1905.1010	10
0401.4000/0403.1020	5	1107.1011/1019	1	1905.1020/3194	5
0403.9031/0406.2090	5	1107.1091/1099	10	1905.3210	10
0406.3010/3090	10	1107.2011/2019	1	1905.3220	5
0406.4010/4029	5	1107.2091/2099	10	1905.4010	10
0406.9011/9019	5	1108.1110/1120	10	1905.4021/4029	5
0407.1110/0410.000	5	1108.1190	[3]	1905.9021/9039	10
0501.0000/0502.9000	5	1108.1210/1220	10	1905.9040	15
		1108.1290	[3]	1905.9071/9079	10

Tarifnummer	Tara- satz	Tarifnummer	Tara- satz	Tarifnummer	Tara- satz
1905.9081/2009.5000	5	2309.1010/9090	5	2903.2200/2300	15
2009.6111	10	2401.1090	3	2903.2900/7990	[13]
2009.6122	10	2401.2090	3	2903.8100/2905.4200	15
2009.6910/7990	10	2401.3090	3	2905.4300	10
2009.8910	5	2402.1000	30 [7]	2905.4400	15
2009.8921/8949	10	2402.2010/2020	10 [7]	2905.4500	10
2009.8981/9029	5	2402.9000	[8]	2905.4910/5990	15
2009.9030/9039	10	2403.1100/1900	15 [7]	2906.1110/2908.9200	10
2009.9041/9099	5	2403.9100	3 [7]	2908.9910	15
2101.1100/1219	10	2403.9910	15 [7]	2908.9980/2909.1910	10
2101.1291/1299	5	2403.9920/9930	3	2909.1991/1999	[13]
2101.2011/2019	10	2403.9990	15 [7]	2909.2010	10
2101.2091/2103.2000	5	2501.0010	10	2909.2091/2099	[13]
2103.3011/3019	10	2501.0090	[9]	2909.3010	10
2103.9000/2106.9024	5	2513.2010/2090	5	2909.3091/4100	[13]
2106.9029	10	2519.9000	[10]	2909.4310	10
2106.9030/9040	5	2520.2010	20	2909.4390	[13]
2106.9050	10	2705.0000	100	2909.4420	10
2106.9060/9099	5	2706.0000/2707.9990	15	2909.4480	[13]
2201.1000	10	2709.0010/2710.9900	15	2909.4910	10
2202.1000/9911	10	2711.1110/2990	100	2909.4991/4999	[13]
2202.9921/9929	10	2712.1000	15	2909.5010	10
2202.9931/9932	5	2715.0000	10	2909.5091/5099	[13]
2202.9941	10	2801.1000	100	2909.6010	10
2202.9951/9969	[6]	2801.2000/3000	10	2909.6090	[13]
2202.9971/9989	5	2802.0000	[11]	2910.1000	100
2202.9990	10	2803.0000	10	2910.2000/2911.0090	10
2203.0010/0020	65	2804.1000/4000	100	2912.1100	15
2203.0031/0039	5	2804.5000/2805.3000	10	2912.1900/5090	10
2204.1000	10	2806.1000	[12]	2912.6000	15
2204.2121	10	2806.2000/2809.2000	10	2913.0010/0090	10
2204.2131	10	2810.0010/2811.1900	[13]	2914.1100/7990	15
2204.2141	10	2811.2100	100	2915.1100/1200	10
2204.2150	10	2811.2200/2910	[13]	2915.1300/2100	15
2204.2221/2222	10	2812.1100/9000	[13]	2915.2400	15
2204.2231.2232	10	2813.1000/9000	10	2915.2900	10
2204.2241/2242	10	2814.1000	100	2915.3100/9090	15
2204.2250	10	2814.2000/2817.0000	10	2916.1100	10
2204.2923/2924	10	2818.1000	5	2916.1200	15
2204.2933/2934	10	2819.1000/2842.9080	10	2916.1300	10
2204.2943/2960	10	2843.1000/2844.5000	30	2916.1400/1590	15
2205.1010/1020	10	2845.1000/2846.9090	20	2916.1600	10
2205.9010/2208.2019	10	2847.0000/2849.1000	10	2916.1910/1990	15
2208.2021/2029	10	2849.2000	5	2916.2010/2918.2990	10
2208.3010	10	2849.9000/2852.9000	10	2918.3010/3090	15
2208.3020	10	2853.1000/9000	[14]	2918.9100/2920.9080	10
2208.4010	10	2901.1011/1019	100	2921.1100/2990	[13]
2208.4020	10	2901.1091/1099	15	2921.3010/2924.2980	10
2208.5011/5019	10	2901.2110/2419	100	2925.1100	20
2208.5021/5029	10	2901.2421/2429	15	2925.1200/2926.9080	10
2208.6010	10	2901.2911/2919	100	2927.0010/2932.2000	15
2208.6020/7000	10	2901.2991/2902.9099	15	2932.9100/9980	10
2208.9010/9021	10	2903.1100/1200	[13]	2933.1110/1900	15
2208.9022/2209.0000	10	2903.1300	15	2933.2110/2990	10
2307.0000	10	2903.1400/2100	[13]	2933.3100/4900	15

Tarifnummer	Tarifsatz	Tarifnummer	Tarifsatz	Tarifnummer	Tarifsatz
2933.5200/5490	10	3826.0010/0090	10	4803.0010	5
2933.5500/6100	15	3901.1000/3912.1200	5	4803.0090/4804.5900	10
2933.6910	20	3912.2000	20	4805.1100	5
2933.6991/7100	10	3912.3110/3915.9000	5	4805.1200/4000	10
2933.7200/7900	15	3916.1000/3917.4000	10	4805.5000	5
2933.9100/9980	10	3918.9000/3920.7190	10	4805.9100/9300	10
2934.1000/9999	15	3920.7300	10	4806.1000/4808.9000	5
2935.1000/5000	10	3920.7990/9900	10	4809.2000/4810.9990	10
2935.9010	30	3921.1400	10	4811.1000	5
2935.9090	10	3921.9000/3926.9000	10	4811.4110/9000	10
2936.2100/2937.9000	15	4005.2000	10	4813.1000/9000	10
2938.1010/2942.0090	10	4006.1000/9000	10	4814.2000	5
3001.1000/9000	5	4007.0000	5	4814.9000	10
3002.1100/9000	15	4008.1110	10	4816.2000/4823.9090	10
3003.1000/3006.9200	10	4008.1191	5	4902.1010	10
3102.5000	10	4008.1910	5	4902.9019	10
3104.9010/9090	10	4008.2110	10	4908.1000/4910.0090	10
3105.1000	10	4008.2191	5	4911.1090/9900	10
3201.1000/3203.0090	10	4008.2910	5	5004.0010/0090	10
3204.1100/9090	20	4014.1000/4015.9000	10	5005.0019	10
3205.0000/3206.4900	10	4016.1000	5	5006.0000	15
3206.5000	20	4016.9200	10	5007.1000/9030	10
3207.1000/3215.1100	10	4016.9400/9900	10	5111.1100/5113.0000	5
3215.1900	15	4017.0090	10	5203.0000	5
3215.9000	5	4104.1100/4115.1000	5	5204.1100/1900	10
3301.1200/3000	15	4201.0000/4202.1100	15	5204.2000	15
3301.9010/3402.1390	10	4202.1200/1900	10	5205.1110/5206.4590	10
3402.1900	5	4202.2100	15	5207.1000/9000	15
3402.2000/3504.0000	10	4202.2210/2900	10	5208.2100/5900	5
3505.1010/2090	[15]	4202.3100	15	5209.2100/5900	5
3506.1000/3507.9090	10	4202.3210/3900	10	5210.2100/5900	5
3601.0000/3602.0000	20	4202.9100	15	5211.2000/5900	5
3603.0000	25	4202.9200/9900	10	5212.1200/2500	5
3604.1000/9000	20	4203.1000/4000	15	5306.1090	5
3605.0000/3606.9090	10	4205.0010/0099	5	5306.2010/2090	10
3701.1000/3705.0000	20	4206.0010	15	5307.2000	10
3707.1000/9000	20	4206.0090	10	5308.9090/5311.0000	5
3801.1000	10	4302.1100/2000	10	5401.1000/5408.3400	10
3801.2000	15	4302.3000/4304.0000	15	5508.1000/2000	[16]
3801.3000	5	4414.0000	20	5509.1100/5510.9020	10
3801.9000/3802.1000	10	4415.2000	10	5511.1000/3000	15
3803.0000	10	4417.0000	10	5512.1100	[17]
3805.1000/3806.2000	10	4419.1100/9000	10	5512.1910/1930	5
3806.3000	5	4420.1000	15	5512.2100	[17]
3806.9000/3813.0000	10	4420.9000/4421.9900	10	5512.2910/2930	5
3814.0010/3815.9000	15	4502.0000	5	5512.9100	[17]
3817.0010/3820.0000	10	4503.9000	10	5512.9910/9930	5
3821.0000/3822.0000	20	4504.1090/9000	10	5513.1100/1900	[17]
3823.1110/3824.5000	10	4601.9210	10	5513.2100/4900	5
3824.6000	15	4601.9290	5	5514.1100/1900	[17]
3824.7100/8300	10	4601.9310	10	5514.2100/4900	5
3824.8400/9100	[13]	4601.9390	5	5515.1110	[17]
3824.9911/9919	20	4601.9410	10	5515.1120/1140	5
3824.9920/9991	10	4601.9490/4602.9000	10	5515.1210	[17]
3824.9999	[13]	4801.0000/4802.6900	10	5515.1220/1240	5

Tarifnummer	Tara- satz	Tarifnummer	Tara- satz	Tarifnummer	Tara- satz
5515.1310	[17]	5911.9000	5	7113.1100/7116.2090	30
5515.1320/1340	5	6001.1000/6304.9990	10	7117.1100	10
5515.1910	[17]	6305.2000/6307.9099	10	7117.1900/9000	15
5515.1920/1940	5	6308.0000	15	7210.1100/1200	5
5515.2110	[17]	6401.1000/6502.0000	10	7210.4900/9000	5
5515.2120/2140	5	6504.0000	30	7219.9000	5
5515.2210	[17]	6505.0010	20	7220.9000	5
5515.2220/2240	5	6505.0080/0090	30	7225.9100/9900	5
5515.2910	[17]	6506.1000/9100	25	7226.9900	5
5515.2920/2940	5	6506.9910	30	7310.1000	10
5515.9110	[17]	6506.9990	15	7310.2100	15
5515.9120/9140	5	6507.0000	10	7310.2900	5
5515.9910	[17]	6601.1000	15	7312.1011/9020	5
5515.9920/9940	5	6601.9100/6603.9000	10	7315.2000/9000	5
5516.1100	[17]	6701.0000/6702.9090	60	7317.0010/0090	5
5516.1200/1400	5	6703.0000	10	7318.1210/2992	5
5516.2100	[17]	6704.1100/9000	20	7319.4000/9000	10
5516.2200/2400	5	6804.1000	[19]	7320.2021/2022	10
5516.3100	[17]	6804.2100/6805.3000	5	7320.9021/7321.9090	10
5516.3200/3400	5	6809.9000	30	7323.1000	5
5516.4100	[17]	6810.1100/9990	5	7323.9310/9329	15
5516.4200/4400	5	6812.8000/6815.9900	5	7323.9400/9910	10
5516.9100	[17]	6903.1000/2000	15	7323.9921	15
5516.9200/5601.2900	5	6903.9000	10	7323.9929	10
5602.1000/5603.9400	5	6909.1100/9000	15	7324.1010/1020	15
5604.1000	10	6910.1000/9000	10	7324.2911/2912	15
5604.9010	15	6911.1010/6914.9099	10 [20]	7324.2921/2929	10
5604.9080/5606.0090	10	7002.1000/7004.9000	10	7324.9021/9029	15
5607.4100/5000	10	7005.1000/3000	20	7324.9031	10
5607.9010/5608.1100	5	7006.0000	15	7324.9032	15
5608.1900/5609.0000	10	7007.1100/7009.9200	20	7324.9033/9039	10
5701.1000/5702.1000	5	7010.1000/9030	15 [20]	7326.2031	15
5702.3100/5801.2700	5	7010.9092/9099	15 [20]	7326.2032/2034	10
5801.3100/9000	20	7011.1000/9000	15	7326.9031	15
5802.1100/1900	5	7013.1000/9900	15 [20]	7326.9032/9034	10
5802.2000	15	7014.0000	15 [20]	7406.1000	5
5802.3000	10	7015.1000/9000	15	7406.2000	10
5803.0010/0090	5	7016.1000	10	7408.1992	[21]
5804.1010	10	7016.9010	40	7408.2132	[21]
5804.1090	5	7016.9090	5	7408.2232	[21]
5804.2100/3000	10	7017.1000/9000	15 [20]	7408.2932	[21]
5805.0000	5	7018.1000	15	7409.1120	5
5806.1000/5810.9900	10	7018.2000	10	7409.1920	10
5811.0000/5901.9000	5	7018.9000	15	7409.2120	10
5902.1000/5903.9000	10	7019.4000/5900	10	7409.2920	10
5904.1000/5905.0000	5	7019.9090	10	7409.3120	10
5906.1000/9100	10	7020.0010/7101.2200	20	7409.3920	10
5906.9900	5	7102.1000/7105.9000	10	7409.4020	10
5907.0000	[18]	7106.9210/7107.0000	10	7409.9020	10
5908.0000	10	7108.1300	10	7410.1110/2200	20
5909.0000	5	7109.0000	10	7412.1010	5
5910.0000/5911.1000	10	7110.1900	15	7412.1020	10
5911.2000	20	7110.2900	15	7412.2010	5
5911.3100/3200	5	7110.3900	15	7412.2020	10
5911.4000	10	7110.4900/7111.0000	15	7413.0000	5

Tarifnummer	Tarar satz	Tarifnummer	Tarar satz	Tarifnummer	Tarar satz
7415.1000/3990	5	8214.1000/2000	10	8516.1013/3300	15
7418.1000	10	8214.9000	[24]	8516.4000	10
7418.2010	10	8215.1000/9900	15	8516.5000/7900	15
7418.2020	15	8301.1000/8304.0010	10	8516.8010	10
7419.1000/9930	10	8304.0090	20	8516.8091/8093	20
7419.9941/9949	15	8305.1000/8306.1000	10	8516.9000/8518.9090	15
7505.1110	5	8306.2100/2900	20	8519.2000/8521.9000	25
7505.1192	10	8306.3000/8307.1000	10	8522.1000/9090	20
7505.1210	5	8307.9000/8308.9000	15	8523.2100/8000	10
7505.1292	10	8309.1010/8310.0010	10	8525.5000/8535.2120	20
7505.2120	10	8310.0090	20	8535.2900	15
7505.2220/7506.1010	10	8311.1000/8402.9090	10	8535.3010/8536.9064	20
7506.1020	15	8404.1000/8423.1000	10	8537.1010	15
7506.2010	10	8423.2010/8900	20	8537.1020	20
7506.2020	15	8423.9010	10	8537.2000	15
7507.1100/2000	5	8423.9091/9092	20	8538.1010/9040	20
7508.1010/9020	15	8424.1000/8426.9920	10	8539.1010	15
7604.1000	[22]	8427.1000/2000	[25]	8539.1091/9090	20
7604.2100	5	8427.9000/8442.4000	10	8540.1110	50
7607.1100/2090	20	8442.5010	20	8540.1120	20
7608.1000/2000	5	8442.5090/8468.9090	10	8540.1210	50
7609.0000/7610.9000	10	8470.1000/8471.9000	20	8540.1220/8542.9000	20
7612.1000/9000	20	8472.1000/9080	10	8543.1000/9053	15
7614.1000/9000	5	8473.2100/5000	20	8544.1110/6092	10
7615.1000/2000	15	8474.1000/8475.9000	10	8544.7000	20
7616.1010	10	8476.2100/9000	20	8545.1130	10
7616.1090/9919	20	8477.1041/8480.2000	10	8545.1930/2000	10
7804.1100	15	8480.4100/8481.1010	10	8545.9020/8547.9010	10
7806.0030	10	8481.1090	15	8548.1000/9030	20
7806.0040	[23]	8481.2010	10	8608.0090	20
7907.0030/0040	10	8481.2090	15	8707.1000	10
8005.0010	15	8481.3010	10	8707.9090/8708.9923	10
8007.0010/0020	10	8481.3090	15	8709.1100/9000	[25]
8101.9600	15	8481.4010	10	8711.1000/9000	10
8101.9900	20	8481.4090	15	8714.1020/1090	10
8102.9500/9600	10	8481.8010	10	8714.2020/2090	10
8102.9900	20	8481.8090	15	8714.9120/9690	10
8103.9000	15	8481.9010	10	8714.9920/9990	10
8104.9000	5	8481.9090	15	8716.9091/9099	10
8105.9000	15	8482.1010/8505.9040	10	8803.1000/8804.0000	10
8106.0090	15	8506.1000/9000	20	8903.1000/9900	5
8107.9000	15	8507.1000/9000	15	9001.1000/9002.9000	20
8108.9000	15	8508.1100/8509.9000	10	9003.1100/9000	10
8109.9000	15	8510.1000/9000	15	9004.1000/9000	20
8110.9000	15	8511.1000	10	9005.1000/9000	30
8111.0090	15	8511.2000/5000	15	9006.3010/9008.9000	25
8112.1200/1900	10	8511.8010	10	9010.1000/5000	20
8112.2900	15	8511.8020/8090	15	9010.6000	25
8112.5900	15	8511.9010	10	9010.9000	20
8112.9900	15	8511.9020/8512.9000	15	9011.1010/9013.9090	30
8113.0090	15	8513.1000/9000	10	9014.1000/8000	25
8205.5910	15	8515.8041	5	9014.9000	20
8209.0000	15	8515.8042	10	9015.1000/8000	25
8210.0000	10	8515.9041	5	9015.9000	15
8211.1010/8213.0000	15	8515.9042/8516.1012	10	9016.0000	20



Tarifnummer	Tara- satz	Tarifnummer	Tara- satz	Tarifnummer	Tara- satz
9017.1010/3020	10	9206.0000	25	9603.2100	15
9017.8000	20	9207.1000/9208.9000	20	9603.2911/2919	10
9017.9010/9022	10	9209.3000	10	9603.2921/2929	15
9017.9090	15	9209.9100/9900	20	9603.3010/4011	10
9018.1100/9022.2900	20	9302.0000	20	9603.4012/4019	15
9022.3010/3090	50	9303.1000/9305.9900	15	9603.4021/9604.0000	10
9022.9010/9020	20	9306.2100	20	9605.0000	15
9022.9030	50	9306.2910	10	9606.1000/9607.2000	10
9022.9090	15	9306.2990	15	9608.1010	15
9023.0000	20	9306.3011/3091	20	9608.1090/2000	10
9024.1000/8000	25	9306.3092	10	9608.3010	15
9024.9000	15	9306.3099	15	9608.3090	10
9025.1110/8000	20	9306.9010/9020	20	9608.4010	15
9025.9000	15	9306.9090	15	9608.4090	10
9026.1000/8000	20	9307.0000	20	9608.5010	15
9026.9000	15	9401.1010/2090	15	9608.5090/6000	10
9027.1000	20	9401.3010	20	9608.9110/9190	15
9027.2000	25	9401.3091	10	9608.9900/9610.0000	10
9027.3000/9090	20	9401.3092/4020	15	9611.0000	5
9028.1000	15	9401.4090	20	9612.1000/9613.1000	10
9028.2000	[26]	9401.5200/5900	10	9613.2010	15
9028.3000/9000	15	9401.6100	20	9613.2090	10
9029.1010/2090	20	9401.6900	10	9613.8020	15
9029.9010/9090	15	9401.7110/7190	15	9613.8030	10
9030.1000/8900	25	9401.7910	10	9613.8040	15
9030.9010/9090	15	9401.7990	15	9613.8080	10
9031.1000	10	9401.8010	20	9613.9010	15
9031.2000	15	9401.8090/9012	15	9613.9090/9615.1900	10
9031.4100/4980	10	9401.9019	20	9615.9000/9616.1010	15
9031.8000	20	9401.9091	10	9616.1090	10
9031.9010/9032.1000	10	9401.9092	15	9616.2000/9617.0000	15
9032.2000	15	9401.9099	10	9618.0010/0090	20
9032.8100	20	9402.1010/9090	15	9619.0000	10
9032.8900/9033.0000	15	9403.1010	10	9620.0010/0090	15
9105.1100/1900	20	9403.1090	15	9701.1000	30
9105.2100	30	9403.2010	10	9701.9010	10
9105.2900	20	9403.2090/7000	15	9701.9090	30
9105.9100	30	9403.8200/8300	5	9702.0000	20
9105.9900/9107.0000	20	9403.8900	15	9703.0010	10
9109.1000/9110.1100	20	9403.9010	10	9703.0020/0090	20
9110.1200	10	9403.9020/9404.1000	15		
9110.1900	20	9404.2100/9405.6000	10		
9110.9000	10	9405.9100	15		
9111.9090/9112.9000	20	9405.9200	20		
9113.1000	30	9405.9911/9990	10		
9113.2000	15	9503.0010/0090	10		
9113.9000/9114.1010	10	9504.2000	10		
9114.1020	15	9504.3000	15		
9114.3000/9000	10	9504.4000	10		
9201.1000/9000	20	9504.5000	15		
9202.1000/9000	30	9504.9000	15		
9205.1000	40	9505.1000/9506.9100	10		
9205.9010	20	9506.9900	[28]		
9205.9020	20	9507.1000/9000	10		
9205.9090	[27]	9601.1000/9602.0090	15		

- [1] mit Angabe der Eigenmasse = 400 % auf der Eigenmasse
- [2] am Strunk 5 %; andere 10 %
- [3] zollbegünstigte Veranlagung ZC 02 oder ZC 03 = 0 %, andere = 10 %
- [4] lose eingeführter Kristallzucker = 0,5 %; andere Waren = 1 %
- [5] fest = 1 %; in Sirupform = 10 %
- [6] Kernobstsaft = 10 %; andere Waren = 5 %
- [7] in % der Eigenmasse
- [8] Zigarren (einschliesslich Stumpfen) und Zigarillos = 30 %; andere Waren = 10 %:  
in % der Eigenmasse
- [9] Natriumchlorid, rein = 10 %; andere = 0 %
- [10] Magnesiumoxid, rein = 10 %; andere = 0 %
- [11] gefällter Schwefel oder Schwefel in kolloidem Zustand = 10 %; andere = 0 %
- [12] verflüssigter oder gasförmiger Chlorwasserstoff = 100 %; Salzsäure (Chlorwasserstoff-  
säure) = 10 %
- [13] verdichtete, verflüssigte oder unter Druck gelöste Gase = 100 %; andere = 10 %
- [14] flüssige oder komprimierte Luft = 100 %; andere = 10 %
- [15] in Pulverform = 1 %; andere = 10 %
- [16] in Aufmachung für den Einzelverkauf = 15 %; andere = 10 %
- [17] roh = 0 %; gebleicht = 5 %
- [18] mit Asphalt, Teer oder ähnlichen Stoffen behandelt = 0 %; andere = 5 %
- [19] aus Naturstein = 0 %; andere = 5 %
- [20] in ganzen Wagenladungen, Wagenabteilen oder Behältern eingehend, pakettiert,  
lose in Stroh, Holzwolle usw. gelegt oder in Dutzend-Schachteln verpackt:  
Tarazuschlag = 5 % auf dem Bruttogewicht
- [21] leonischer Draht = 20 %; andere = 0 %
- [22] Hohlprofile = 5 %; andere = 0 %
- [23] Bottiche, Zisternen und andere Behälter für technische Zwecke oder Fahrzeuge = 0 %;  
andere = 5 %
- [24] Spaltmesser und Wiegemesser für Metzger und für den Küchengebrauch sowie  
Tierscheren und Tierscherapparate = 0 %; andere 10 %
- [25] Bestandteile = 10 %; andere = 0 %
- [26] im Stückgewicht von mehr als 20 kg = 0 %; andere = 10 %
- [27] Blockflöten = 10 %; andere = 40 %
- [28] Sportschlitten = 0 %; andere 10 %

**6. Freihandelsverordnung 2 vom 27. Juni 1995<sup>11</sup>**

*Anhang 2*

*Tarif-Nr. 0805.2000 ersetzen durch 0805.2100/2900*

*Vor Tarif-Nr. 1211.9000 folgende neue Zeile einfügen:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Begünstigte Länder (ISO 2-Code bzw. Abkürzung)	Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbarer	Normalansatz minus		
50 00	frei		TR, IL, MA, MX, SG, CL, KR, LB, SACU, EG, CA, JP, GCC, CO, RS, AL, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	

*Vor Tarif-Nr. 1302.1900 folgende neue Zeile einfügen:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Begünstigte Länder (ISO 2-Code bzw. Abkürzung)	Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbarer	Normalansatz minus		
14 00	frei		TR, MX, KR, SACU, EG, SG, CA, PS, CL, JP, GCC, CO, RS, AL, MK, LB, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	für die Zubereitung von Getränken
	frei		IL	

<sup>11</sup> SR 632.319

*Tarif-Nrn. 2202.1000 – 2202.9090 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Begünstigte Länder (ISO 2-Code bzw. Abkürzung)	Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwend- barer	Normalan- satz minus		
2202. 10 00	2.— frei		IL, MA, JO, TN TR, MX, KR, SACU, EG, SG, CA, PS, CL, GCC, CO, RS, AL, MK, LB, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	
91 00	2.— frei		IL, MA, JO, TN TR, KR, SACU, EG, SG, CA, PS, CL, JP, GCC, CO, RS, AL, MK, LB, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	
99 11	frei		CN	
99 21	45.—		CN	
99 31	22.95		CN	
99 32	53.55		CN	
99 41	21.60		CN	
99 51	25.20		CN	
99 69	21.40		CN	
99 71	18.—		CN	
99 89	15.30		CN	
99 90	2.— frei		IL, MA, JO, TN TR, KR, SACU, EG, SG, CA, PS, CL, JP, GCC, CO, RS, AL, MK, LB, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	

*Tarif-Nrn. 2204.1000 – 2204.3000 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Begünstigte Länder (ISO 2-Code bzw. Abkürzung)	Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbarer	Normalansatz minus		
2204. 10 00		26.—	TR, IL, MA, MK	
	65.—		TN, KR, SACU, CA, JP, CO, RS, AL, PE, ME, BA	
	72.80		CN	
21 50		17.50	IL, MA, MK	
	7.50		TN, KR, CA, JP, CO, PE, BA	
	frei		SACU, RS, ME	
	20.—		CN	
22 41/22 42	frei		SACU, ME	
22 50		15. —	TR, IL	
		17.50	MA, MK	
	10.—		UA	
	7.50		CO, AL, PE, BA	
	8.—		TN, KR, CA, JP	
	frei		SACU, RS, ME	
	20.40		CN	
29 43/29 44	frei		SACU, ME	
29 60		15. —	TR, IL	
		17.50	MA, MK	
	10.—		UA	
	7.50		CO, AL, PE, BA	
	8.—		TN, KR, CA, JP	
	frei		SACU, RS, ME	
	20.40		CN	
30 00	frei		KR, SACU, JP, CO, PE, CN	

*Tarif-Nr. 2904.9090 ersetzen durch 2904.9900*

*Tarif-Nrn. 3824.7100/9019 – 3824.9098 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Begünstigte Länder (ISO 2-Code bzw. Abkürzung)	Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwend- barer	Normalan- satz minus		
3824. ...				
71 00/99 19	frei		TR, IL, FO, MA, PS, MK, MX, JO, SG, CL, TN, KR, LB, SACU, EG, CA, JP, GCC, CO, RS, AL, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	
99 20	frei		TR, IL, FO, MA, PS, MK, MX, JO, SG, CL, TN, KR, LB, SACU, EG, CA, JP, GCC, CO, RS, AL, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	
99 91	frei		TR, IL, FO, MA, PS, KR, SACU, EG, SG, CA, CL, JP, GCC, CO, RS, AL, MK, LB, UA, PE, HK, ME, MX, BA, CAS	
99 99	frei		TR, IL, FO, MA, PS, MK, MX, JO, SG, CL, TN, KR, LB, SACU, EG, CA, JP, GCC, CO, RS, AL, UA, PE, HK, ME, BA, CAS, CN	

*Tarif-Nr. 4421.9000 ersetzen durch 4421.9900*

### Anhang 3

*Tarif-Nrn. 2204.2941/2942 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Begünstigte Länder (ISO 2-Code bzw. Abkürzung)	Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwend- barer	Normalan- satz minus		
2204. 22 41/22 42	frei		CO, PE	
29 43/29 44	frei		CO, PE	

**7. Freihandelsverordnung 1 vom 18. Juni 2008<sup>12</sup>**

*Anhang 2*

*Tarif-Nrn. 0805.1000/2000 ersetzen durch 0805.1000/2900*

*Tarif-Nrn. 2202.1000 – 2202.9090 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz				Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	EU		EFTA		
	anwendbarer	Normalansatz minus	anwendbarer	Normalansatz minus	
2202.1000	frei		frei		
9100	frei		frei		
9931			4.—		Pfirsich-, Heidelbeer-, Brombeer- und Stachelbeersaft, mit Wasser verdünnt
9932			7.—		Pfirsich-, Heidelbeer-, Brombeer- und Stachelbeersaft, mit Wasser verdünnt
9990	frei		frei		

<sup>12</sup> SR 632.421.0

*Tarif-Nrn. 2204.1000 – 2204.3000 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz				Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	EU		EFTA		
	anwendbarer	Normalansatz minus	anwendbarer	Normalansatz minus	
2204.1000			65.—		
2121	frei				Retsina (griechischer Weisswein), innerhalb des Zollkontingents Nr. 116 und gemäss Beschreibung im Anhang 3
2150	frei 8.50				Portwein, innerhalb des Zollkontingents Nr. 115 und gemäss Beschreibung im Anhang 3 andere Süssweine, Weinspezialitäten und Mistellen (gilt nur für Erzeugnisse im Sinne von Anhang 7 des Abkommens)
2221/2222	frei		frei		Retsina (griechischer Weisswein), innerhalb des Zollkontingents Nr. 116 und gemäss Beschreibung im Anhang 3
2241/2242			frei		
2250	8.50				gilt nur für Erzeugnisse im Sinne von Anhang 7 des Abkommens
2923/2924	frei		frei		
2943/2944			frei		Retsina (griechischer Weisswein), innerhalb des Zollkontingents Nr. 116 und gemäss Beschreibung im Anhang 3
2960	8.50				gilt nur für Erzeugnisse im Sinne von Anhang 7 des Abkommens
3000			frei frei		



*Anhang 3*

*Zollkontingent Nr. 116 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Nr. des Zollkontingents	Tarif-Nr.	Bezeichnung der Ware	Umfang des Zollkontingents
116		Retsina (Tafelwein im Sinne der gemeinschaftlichen Rechtsvorschriften (Art. 17 und Anh. I der Verordnung [EWG] Nr. 822/87), in Behältnissen mit einem Fassungsvermögen:	50 000 l
	ex 2204.2121	– von nicht mehr als 2 l	
	ex 2204.2221	– – von mehr als 2 l, jedoch nicht mehr als 10 l:	
	ex 2204.2222	– – von mehr als 13 % vol	
		– – von nicht mehr als 13 % vol	
		– andere:	
	ex 2204.2923	– – von mehr als 13 % vol	
	ex 2204.2924	– – von nicht mehr als 13 % vol	

**8. Zollpräferenzenverordnung vom 16. März 2007<sup>13</sup>**

*Anhang 2*

*Tarif-Nr. 0301.9910 ersetzen durch 0301.9920*

*Tarif-Nrn. 0302.8910, 9000 ersetzen durch 0302.8920, 9100*

*Tarif-Nrn. 0303.8910, 9000 ersetzen durch 0303.8920, 9100*

*Tarif-Nr. 0304.3100/3900 – 0305.6910 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbar	Normalansatz minus	
0304. 31 00/39 00	frei		
49 20, 51 00	frei		
59 20	frei		
61 00/69 00	frei		

<sup>13</sup> SR 632.911

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbar	Normalansatz minus	
82 00, 89 20	frei		
0305. 20 00	frei		
31 00, 39 20	frei		
43 00/44 00	frei		
49 20	frei		
52 00	frei		
59 20	frei		
64 00	frei		
69 20	frei		

*Tarif-Nrn. 0805.1000/2000 ersetzen durch 0805.1000/2900*

*Tarif-Nrn. 2202.1000 und 2202.9090 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbar	Normalansatz minus	
2202. 10 00	frei		
91 00	frei		
99 90	frei		

*Tarif-Nrn. 2204.2150 – 2204.3000 und dazugehörige Texte ersetzen durch:*

Tarif-Nr.	Präferenz-Zollansatz		Zollkontingente; besondere Bestimmungen
	anwendbar	Normalansatz minus	
2204. 21 50		17.50	
22 41/22 42	frei		
22 50		17.50	
29 43/29 44	frei		
29 60		17.50	
30 00	frei		

*Tarif-Nrn. 3824.1090/9019 ersetzen durch 3824.1990/9919*

*Tarif-Nr. 3824.9091 ersetzen durch 3824.9991*

*Tarif-Nr. 3824.9098 ersetzen durch 3824.9999*

## 9. Mineralölsteuerverordnung vom 20. November 1996<sup>14</sup>

Anhang 2

Zolltarifnummer 3824.9030 ersetzen durch 3824.9920

## 10. Verordnung vom 12. November 1997<sup>15</sup> über die Lenkungsabgabe auf flüchtigen organischen Verbindungen

Anhang 2

Zolltarif-Nrn. 3808.5010 – 3808.9900 und dazugehörige Texte ersetzen durch:

Zolltarif-Nr.	Produkt(e)/Produktgruppe(n)
3808.	Insektizide, Rodentizide, Fungizide, Herbizide, Keimhemmungsmittel und Pflanzenwuchsregulatoren, Desinfektionsmittel und ähnliche Erzeugnisse, in Formen oder Aufmachungen für den Einzelverkauf oder in Form von Zubereitungen oder Waren, wie Schwefelbänder, Schwefelfäden, Schwefelkerzen und Fliegenfänger:
5200	– in Unternummern-Anmerkung 1 zu diesem Kapitel genannte Waren: – – DDT (ISO) (Clofenotan (INN)), in Aufmachungen mit einem Nettogewicht von nicht mehr als 300 g
5900	– – andere – in Unternummern-Anmerkung 2 zu diesem Kapitel genannte Waren:
6100	– – in Aufmachungen mit einem Nettogewicht von nicht mehr als 300 g
6200	– – in Aufmachungen mit einem Nettogewicht von mehr als 300 g, jedoch nicht mehr als 7,5 kg
6900	– – andere – andere:
9120	– – – Insektizide: – – – auf der Grundlage von Schwefel oder Kupferverbindungen
9180	– – – andere – – Fungizide:
9220	– – – auf der Grundlage von Schwefel oder Kupferverbindungen
9280	– – – andere – – Herbizide, Keimhemmungsmittel und Pflanzenwuchsregulatoren:
9320	– – – auf der Grundlage von Schwefel oder Kupferverbindungen
9380	– – – andere – – Desinfektionsmittel:
9410	– – – Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b
9480	– – – andere
9900	– – andere

Zolltarif-Nr. 3824.7900 – 3824.9098 und dazugehörige Texte ersetzen durch:

Zolltarif-Nr.	Produkt(e)/Produktgruppe(n)
---------------	-----------------------------

<sup>14</sup> SR 641.611

<sup>15</sup> SR 814.018

Zolltarif-Nr.	Produkt(e)/Produktegruppe(n)
7900	– – andere
	– in Unternummern-Anmerkung 3 zu diesem Kapitel genannte Waren
8100	– – Oxiran (Ethylenoxid) enthaltend
8200	– – polychlorierte Biphenyle (PCB), polychlorierte Terphenyle (PCT) oder polybromierte Biphenyle (PBB) enthaltend
8300	– – Tris(2,3-dibrompropyl)phosphat enthaltend
8400	– – Aldrin (ISO), Camphechlor (ISO) (Toxaphen), Chlordan (ISO), Chlordecon (ISO), DDT (ISO) (Clofenotan (INN), 1,1,1-Trichlor-2,2-bis(p-chlorphenyl)ethan), Dieldrin (ISO, INN), Endosulfan (ISO), Endrin (ISO), Heptachlor (ISO) oder Mirex (ISO) enthaltend
8500	– – 1,2,3,4,5,6-Hexachlorcyclohexan (HCH (ISO)), einschliesslich Lindan (ISO, INN), enthaltend
8600	– – Pentachlorbenzol (ISO) oder Hexachlorbenzol (ISO) enthaltend
8700	– – Perfluorooctansulfonsäure, ihre Salze, Perfluorooctansulfonamid oder Perfluorooctansulfonylfluorid enthaltend
8800	– – Tetra-, Penta-, Hexa-, Hepta- oder Octabromdiphenylether enthaltend
	– andere:
9100	– – Mischungen und Zubereitungen hauptsächlich aus (5-Ethyl-2-methyl-2-oxido-1,3,2-dioxaphosphinan-5-yl)methyl-methylmethylphosphonat und Bis [(5-ethyl-2-methyl-2-oxido-1,3,2-dioxaphosphinan-5-yl)methyl] methylphosphonat bestehend
	– – andere:
	– – – Zubereitungen für pharmazeutischen Gebrauch, Zubereitungen für Lebensmittel:
9911	– – – – Erzeugnisse gemäss Listen im Teil 1 b
9919	– – – – andere
	– – – andere:
9991	– – – – zu Futterzwecken
9999	– – – – andere

*Nach Tarif-Nr. 3901.3000 folgende neue Zeile einfügen:*

Zolltarif-Nr.	Produkt(e)/Produktegruppe(n)
4000	– Ethylen-alpha-Olefin-Copolymere mit einer Dichte von weniger als 0,94

*Zolltarif-Nr. 3907.6000 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

Zolltarif-Nr.	Produkt(e)/Produktegruppe(n)
	– Poly(ethylterephthalat):
6100	– – mit einer Viskositätszahl von 78 ml /g oder mehr
6900	– – andere

*Zolltarif-Nr. 3909.3000 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

Zolltarif-Nr.	Produkt(e)/Produktgruppe(n)
	– andere Aminoharze:
3100	– – Poly(methylenphenyl isocyanat) (roh MDI, polymeres MDI)
3900	– – andere

## 11. Agrareinfuhrverordnung vom 26. Oktober 2011<sup>16</sup>

Anhang 1 Ziff. 13, 19 und 20

### 13. Marktordnung Mostobst und Obstprodukte

*Tarifnummer 2202.9021 ersetzen durch 2202.9921*

*Tarifnummer 2202.9029 ersetzen durch 2202.9929*

*Tarifnummer 2202.9051 ersetzen durch 2202.9951*

*Tarifnummer 2202.9059 ersetzen durch 2202.9959*

*Tarifnummer 2202.9071 ersetzen durch 2202.9971*

*Tarifnummer 2202.9079 ersetzen durch 2202.9979*

### 19. Marktordnung Wein, Traubensaft und -most

*Tarifnummer 2202.9018 ersetzen durch 2202.9911*

*Tarifnummer 2202.9019 ersetzen durch 2202.9919*

*Tarifnummer 2202.9041 ersetzen durch 2202.9941*

*Tarifnummer 2202.9049 ersetzen durch 2202.9949*

*Tarifnummern 2204.2921 – 2204.2942 und dazugehörende Texte ersetzen durch:*

Tarifnummer	Zollansatz je 100 Liter [1] (CHF)	Anzahl kg brutto ohne GEB-Pflicht	Zollkontingente (Nr)	Ergänzungen
2204.2221		0	23-25	
2204.2222		0	23-25	
2204.2229		20		
2204.2231		0	23-25	
2204.2232		0	23-25	
2204.2239	<b>108.00</b>	20		
2204.2241		20		
2204.2242		20		
2204.2923		0	23-25	
2204.2924		0	23-25	
2204.2928		20		
2204.2933		0	23-25	
2204.2934		0	23-25	

<sup>16</sup> SR 916.01

Tarifnummer	Zollansatz je 100 Liter [1] (CHF)	Anzahl kg brutto ohne GEB-Pflicht	Zollkontingente (Nr)	Ergänzungen
2204.2938	<b>108.00</b>	20		
2204.2943		20		
2204.2944		20		

## 20. Weitere der Generaleinfuhrbewilligungspflicht unterstellte landwirtschaftliche Erzeugnisse

*Tarifnummer 0105.9400 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

Tarifnummer	Anzahl kg brutto ohne GEB-Pflicht	Ergänzungen
0105.9400	20	für Hühner (Geflügel der Gattung Gallus domesticus) mit einem Gewicht von über 2000 g keine GEB erforderlich

## 12. Weinverordnung vom 14. November 2007<sup>17</sup>

*Art. 43 Bst. a*

Keiner Generaleinfuhrbewilligung (GEB) bedürfen:

- a. Einfuhren von Naturweinen der Zolltarifnummern 2204.2221, 2222, 2231, 2232, 2923, 2924, 2933 und 2934 im Rahmen des «contingent particulier»;

*Art. 46 Abs. 1 Einleitungssatz*

<sup>1</sup> Jährlich können 100 Liter Wein aus eigenem Rebberg der Zolltarifnummern 2204.2221, 2222, 2231, 2232, 2923, 2924, 2933 und 2934 je Haushalt oder Betrieb zum Kontingentszollansatz (KZA) eingeführt werden, wenn:

### 13. Pflanzenschutzverordnung vom 27. Oktober 2010<sup>18</sup>

#### Anhang 5

#### **Teil A: Waren schweizerischen Ursprungs oder aus Mitgliedstaaten der Europäischen Union, die am Produktionsort einer phytosanitären Kontrolle zu unterziehen sind**

##### *Abschnitt I Ziffer 1.7 b*

*In der Spaltenüberschrift «HS Code» ersetzen durch «HS Code/Zolltarifnummer»*

*HS-Code 4401.10 00 ersetzen durch 4401.12*

*HS-Code 4401.2200 ersetzen durch 4401.22*

*HS-Code ex 4401.3900 ersetzen durch ex 4401.40*

*HS-Code 4403.1000 ersetzen durch 4403.1290*

*HS-Code ex 4403.99 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

HS-Code/ Zolltarifnummer	Warenbezeichnung
ex 4403.99	Platanenholz ( <i>Platanus</i> spp.), roh, auch entrindet, vom Splint befreit oder zwei- oder vierseitig grob zugerichtet, nicht mit Farbe, Beize, Kreosot oder anderen Konservierungsmitteln behandelt

*HS-Code 4404.2000 ersetzen durch 4404.20*

*HS-Code ex 4407.99 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

HS-Code/ Zolltarifnummer	Warenbezeichnung
ex 4407.99	Platanenholz ( <i>Platanus</i> spp.), in der Längsrichtung gesägt oder gesäumt, gemessert oder geschält, auch gehobelt, geschliffen oder an den Enden verbunden, mit einer Dicke von mehr als 6 mm

#### **Teil B: Waren aus Drittstaaten, die im Ursprungs- oder Absenderland einer phytosanitären Kontrolle zu unterziehen sind**

##### *Abschnitt I Ziffer 6 b*

*In der Spaltenüberschrift «HS Code» ersetzen durch «HS Code/Zolltarifnummer»*

*HS-Code 4401.10 ersetzen durch 4401.11, 4401.12*

<sup>18</sup> SR 916.20

*HS-Code ex 4401.39 ersetzen durch ex 4401.40*

*HS-Code 4403.10 ersetzen durch 4403.11, 4403.1290*

*HS-Code ex 4403.20 ersetzen durch 4403.21, 4403.22, 4403.23, 4403.24, 4403.25, 4403.26*

*HS-Code ex 4403.99 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

HS-Code/ Zolltarifnummer	Warenbezeichnung
4403.95 4403.96	Birkenrohholz ( <i>Betula</i> spp.), auch entrindet, vom Splint befreit oder zwei- oder vierseitig zugerichtet, nicht mit Farbe, Beize, Kreosot oder anderen Konservierungsmitteln behandelt
4403.97	Pappelrohholz ( <i>Populus</i> spp.), auch entrindet, vom Splint befreit oder zwei- oder vierseitig zugerichtet, nicht mit Farbe, Beize, Kreosot oder anderen Konservierungsmitteln behandelt
ex 4403.99	Platanenholz ( <i>Platanus</i> spp.), Eschenholz ( <i>Fraxinus</i> spp.), sowie Hölzer von <i>Acer saccharum</i> Marsh, <i>Juglans ailantifolia</i> Carr., <i>Juglans mandshurica</i> Maxim., <i>Ulmus davidiana</i> Planch. und <i>Pterocarya rhoifolia</i> Siebold & Zucc., roh, auch entrindet, vom Splint befreit oder zwei- oder vierseitig grob zugerichtet, nicht mit Farbe, Beize, Kreosot oder anderen Konservierungsmitteln behandelt

*HS-Code 4407.10 ersetzen durch 4407.11, 4407.12, 4407.19*

*HS-Code ex 4407.99 und dazugehörenden Text ersetzen durch:*

HS-Code/ Zolltarifnummer	Warenbezeichnung
4407.96	Birkenrohholz ( <i>Betula</i> spp.), in der Längsrichtung gesägt oder gesäumt, gemessert oder geschält, auch gehobelt, geschliffen oder an den Enden verbunden, mit einer Dicke von mehr als 6 mm
4407.97	Pappelrohholz ( <i>Populus</i> spp.), in der Längsrichtung gesägt oder gesäumt, gemessert oder geschält, auch gehobelt, geschliffen oder an den Enden verbunden, mit einer Dicke von mehr als 6 mm
ex 4407.99	Platanenholz ( <i>Platanus</i> spp.), sowie Hölzer von <i>Juglans ailantifolia</i> Carr., <i>Juglans mandshurica</i> Maxim., <i>Ulmus davidiana</i> Planch. und <i>Pterocarya rhoifolia</i> Siebold & Zucc., in der Längsrichtung gesägt oder gesäumt, gemessert oder geschält, auch gehobelt, geschliffen oder an den Enden verbunden, mit einer Dicke von mehr als 6 mm

*HS-Code 9406.0010 ersetzen durch 9406.10*



## **14. Güterkontrollverordnung vom 25. Juni 1997<sup>19</sup>**

### *Art. 20 Abs. 1*

<sup>1</sup> Wer Güter ausführt, die unter die Zolltarifkapitel<sup>20</sup> 28–29, 30 (nur die Tarifnummern 3002.1100/9000), 34, 36–40, 54–56, 59, 62, 65 (nur die Tarifnummer 6506.1000), 68–76, 79, 81–90 und 93 fallen, jedoch nicht der Ausfuhrbewilligungspflicht nach Artikel 3 unterliegen oder nach Artikel 13 von der Ausfuhrbewilligungspflicht ausgenommen sind, muss auf der Ausfuhrzollanmeldung den Vermerk «bewilligungsfrei» anbringen.

## **15. Chemikalienkontrollverordnung vom 21. August 2013<sup>21</sup>**

### *Art. 17 Abs. 1*

<sup>1</sup> Wer Chemikalien ausführt, die unter die Zolltarifkapitel<sup>22</sup> 28–30 (Tarifnummern 3002.1100–9000), 34, 36–40 und 81 fallen und deren Ausfuhr nicht bewilligungspflichtig ist, muss auf der Ausfuhrzollanmeldung den Vermerk «bewilligungsfrei» anbringen.

<sup>19</sup> SR 946.202.1

<sup>20</sup> SR 632.10 Anhang

<sup>21</sup> SR 946.202.21

<sup>22</sup> SR 632.10 Anhang

